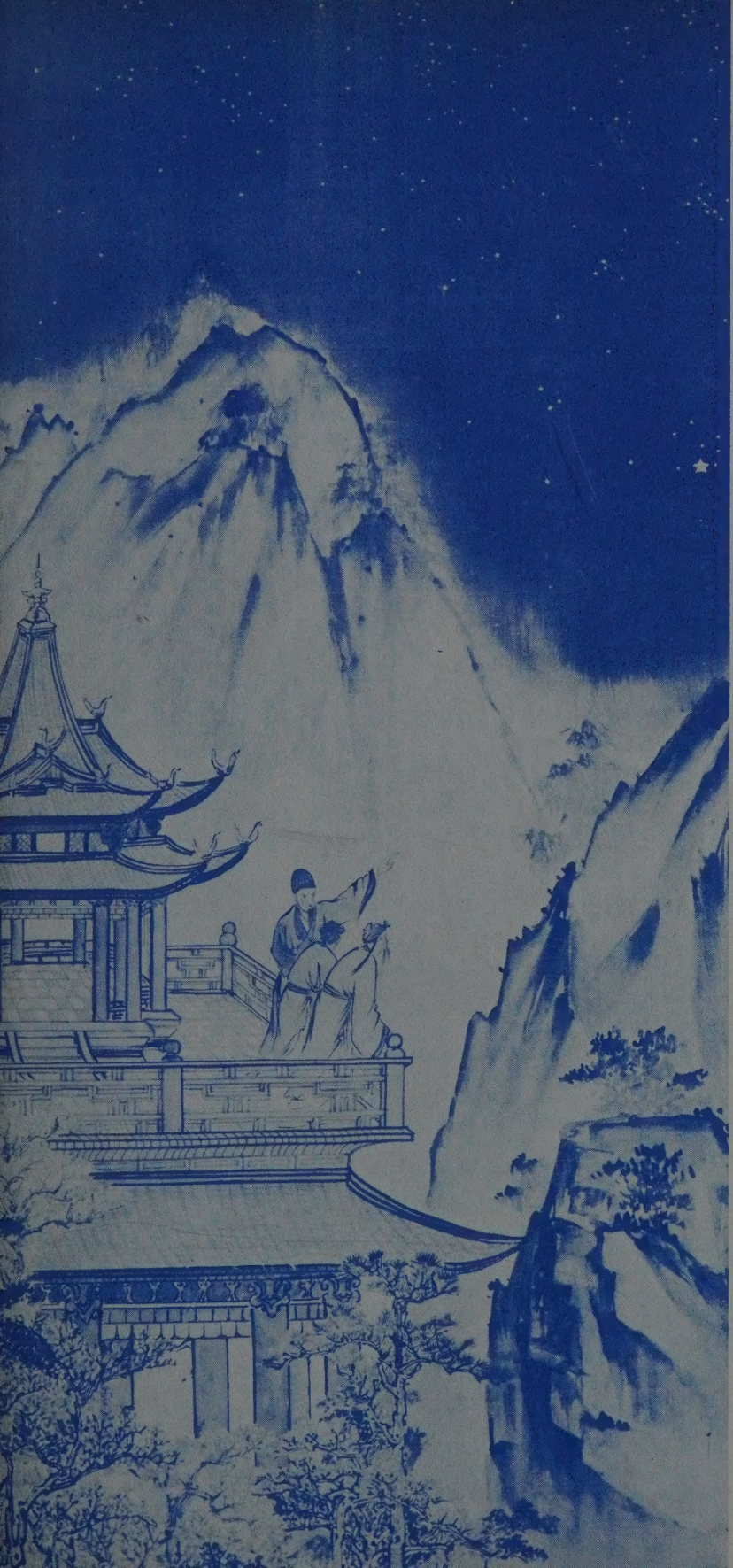
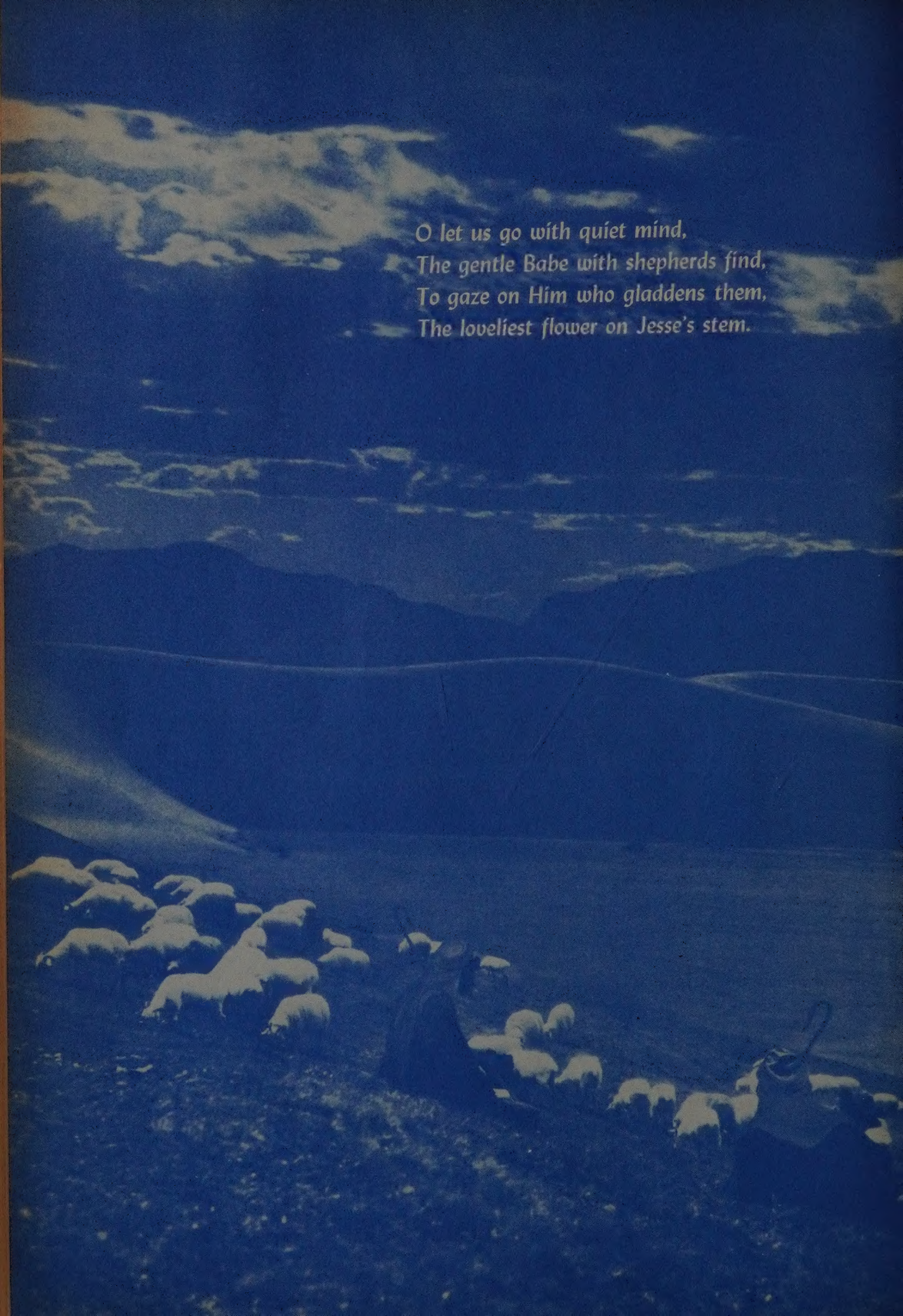


Lutheran Herald

DECEMBER 25, 1956

PACIFIC LUTHERAN THEOLOGICAL SEMINARY
THE LIBRARY

we have seen his star . . .


O let us go with quiet mind,
The gentle Babe with shepherds find,
To gaze on Him who gladdens them,
The loveliest flower on Jesse's stem.

n ordinary beast of burden becomes the vehicle
which transports the holiest burden of all.
stable becomes the Church of the Incarnation,
a manger the altar. . . .

THE ORDINARY BECOMES DIVINE

A Christmas Meditation by the Editor

VE GLAMORIZE Christmas. I wonder if "glamorize" is exactly the right word; somehow, it ries shades of meaning which are not entirely praiserthy: tawdry, even cheap. It is true that people do often make of the observance of Christmas someng tawdry and cheap. There is far too much comrcialization, for example. Sometimes the street decoons are too bright, too glittery.

But glamor may mean beauty, too; it may mean alization. It may mean that we make something raordinary of something which in itself is ordinary. s in that sense that I am using the word here. The er day I listened to and watched on television a dition of Handel's *Messiah*. That is the kind of amor" we are thinking about here. The warm glory the music, lifting the age-old words of the Scripture new heights; the earnestness of the director; the contration of the members of the orchestra; the fervor the thousand and more singers; the rapt attention of ne eleven thousand listeners—all this combined to lift ughts of Christmas to the very throne of God. That vhat we mean by the true glamor of Christmas.

it is with every incident, every thing, every person t Christmas touches. The truth is that it was all, before it became a part of Christmas, quite ordinary. Think of the various parts of the Christmas Story. In itself each one is ordinary. There is a young couple wending a weary way to Bethlehem, a journey of compulsion, not of choice. Bone-tired, without a doubt; no different in that respect from the family of 1956 fleeing from Hungary in search of refuge. As we remember the journey of Mary and Joseph, and try to see it through their eyes, it is not the glamorous, not the beautiful, we see; it is the ordinary life of ordinary people.

That stable with its fabled manger; was there anything glamorous about that? Not if it was like the barns we knew in our youth. About all that could be said for them was that they were warm; but they were not intended for human habitation. Mary and Joseph accepted thankfully what shelter they could get, but not even their love for one another and their calm faith in God could make it a glamorous dwelling.

Then there was the shepherd scene. Anything glamorous there? Not unless sheep and sheepherders were a good deal different then than they are in 1956! Have you seen the sheep wagon of the western plains? Or flocks of hundreds of sheep? It would take more imagination than most of us have to find anything glamorous there. And I suspect that that was the case when "there

ut the cover:

ne portrayal of the Wisemen on the er is by Johnny Shek, a Chinese student t. Olaf College. It is taken from a book tled "Sketches of Christ from a Chinese h," published by Augsburg Publishing se.

Lutheran Herald O. G. Malmin, Editor • Wm. H. Gentz, Assoc. Ed.
Carmen Mitchell, *Managing Editor* • Melva Rorem, *Assistant Editor*
Official organ of The Evangelical Lutheran Church. Published weekly by Augsburg Publishing House, 426 South Fifth Street, Minneapolis 15, Minnesota, Randolph E. Haugan, General Manager; Albert E. Anderson, Circulation Manager. Subscription price, United States and Canada, per year $2.75. Entered as second class matter January 14, 1931, at the post office at Minneapolis, Minnesota, under the act of March 3, 1879. Printed in the United States of America by Augsburg Publishing House, Minneapolis 15, Minnesota.
December 25, 1956 • Volume XL • Number 52

were shepherds in the same country abiding in the field, keeping watch over their flock by night." Not glamor but ordinary-ness.

So? So, first, of all, let's try to get the ordinary things of Luke 2 down to our own time, our own surroundings, our own circumstances. Let's get ourselves into the story. A young couple—the young woman not in any condition to travel—on a necessary and difficult journey; a beat-up second-hand car their means of travel. A fancy hotel in a great city, and the hotel filled with prosperous convention delegates, most of them with "confirmed reservations" for room-with-bath. (Incidentally, I wonder what a desk clerk in a luxury hotel of today would have said to Joseph and Mary.) At any rate, no rooms available. A place to stay, nevertheless, because people are kind now as they were then. Not a stable, for there are none in the cities of today. Perhaps a service station, with the back-room cot on which the night attendant rests when he can? Perhaps a vacant corner in a warehouse? It makes no difference where or what; just try to put it in the frame of today's ordinary-ness.

Shepherds and sheep? Well, perhaps, if you happen to live in sheep country. But not necessarily. For our present purpose, we may even take liberties with Luke. There are alternate possibilities instead of "And there were shepherds. . . ." Why not read one of these: "And there was a farmer plowing his fields with a tractor. . . ." "And there was a housewife busy in her kitchen. . . ." "And there was a business man totalling up the day's receipts. . . ." "And there was a laboring man working at his bench. . . ." "And there was a pastor slaving and praying over next Sunday's sermon. . . ." Anything and everything from the ordinary-ness of life belongs here, anything that brings you and me and our everyday lives into the story that Luke tells.

Where does the glamor, the beauty, then come from? How does the ordinary become divine? Because God steps into the situation. An ordinary young woman becomes the mother of the Son of God, and an ordinary man becomes His foster-father. An ordinary beast of burden becomes the vehicle which transports the holiest burden of all—the Savior of the world. A stable becomes the Church of the Incarnation, a manger the altar. The fields outside the city become the place of the first Christmas service, shepherds become the first Christian congregation. When God intervenes, the ordinary becomes divine.

His coming could have been different. Almighty God, dwelling in glory, could have sent His Son into the world in glory. The palace of the Emperor of Rome, the Holy of Holies in the temple at Jerusalem—all were under His dominion and could have been the birth place of His Son. But He chose the ordinary and ma it divine.

And that is why all men can find themselves in story of Jesus. Most of us are ordinary and we understand the ordinary. Would the shepherds h felt free to go to a palace or temple to see what angel had spoken to them about? Doubtful. But t did dare to go to the stable, because it was a part their ordinary lives. Would we feel at home with Christ Child surrounded by the trappings of wealth a earthly splendor? But the Christ whose message co to the farm and the kitchen and the desk and the w bench—Him we can understand, because He is a p of the surroundings of our ordinary lives.

So the ordinary becomes beautiful, divine. We n a Savior, and here is One who makes Himself a part our daily lives, One "who became poor that He mi make many rich." We need to know God, and Je taught us to call God "Father." The first lesson Christmas is the one the shepherds learned and ac upon: "Let us now go even to Bethlehem and see t thing which has happened, which the Lord hath m known to us." "And they came with haste." The Chr mas journey each year, whether we have known H for a lifetime, or whether it is our first journey, is the side of Him who "came into the world to s sinners, of whom I am chief," as the Apostle Paul s

The second lesson is that what we have seen is great, so wonderful, that we cannot contain it; we m share it, communicate it. The shepherds who, Lu says, "Returned with joy, glorifying and praising G for all they had heard and seen," were the first witne to the world of God's great love revealed in Christ.

And the third lesson is that God continues to t an active part in the lives of His own. What He ta part in, He makes divine. Be your life as ordinary it can be—filled with drudgery, acquainted with sor and grief, or flecked with the joys of the ordinary- became divine the moment God intervened it. We the sons and daughters of God, and for us the ordin has become divine.

Whatever the circumstances of Christmas, 1956, us it is the unchanging Christmas of always. An settled world, uneasy and afraid; people in want, of in despair; "man's inhumanity to man" more appar than ever—what difference, actually, does it make? cause "there is born to you this day, in the city of Da a Savior, which is Christ the Lord."

So we leave the farm and the town and the vill and the city. We drop the tasks of the ordinary. journey to the manger. And there, as we see G great Gift and acknowledge His love, we know t God has entered our lives.

For us the ordinary has become divine.

I, Too, Have Gifts

Throughout the centuries no child has had
Gifts as beautiful as those that came
Across far desert sands to make Christ glad:
The fragrance of frankincense, and the flame
Of glittering gold, were gifts that were unpriced,
Even the myrrh whose scent was bitter-sweet
Was a gracious offering to the baby Christ
Born in a darkened town on a lowly street.

I, too, have gifts of value I would bring
To the blessed One on this clear starlit night:
I have a song of praise that I shall sing,
I have a heart that holds a lifted light
Which I am sure he will be mindful of—
It burns for him. I, too, have gems quite rare:
They are my adoration and my love,
For him to reach glad hands and find them there.

GRACE NOLL CROWELL

The Tryst Is Ended

For one brief holiday we share
An interval of peace
And taste the joy which Heaven gives
To hearts that seek release
From man-made tensions, hate, and fear.
But man is lured away
By life's distractions—and the tryst
Is ended in a day.

GERTRUDE HANSON

The Little Red

SMUGLY, Melvin surveyed the pile of gifts under the school Christmas tree. Both the little red fire engine and the box of paints he wanted waited there for him. Four-year-old Mabel had seen Mama wrapping these gifts for him, and quickly reported the glad tidings.

Pete, the other second grader sitting beside him, wanted a little red fire engine more than anything. They had looked in the catalog, and always Pete had wished most for the fire engine.

"Pa took off day before yesterday," Pete whispered now. "Ain't got back yet. Maybe won't till after Christmas. So Ma didn't have nothing to bring along to the Tree."

Pete's Pa and Ma were mean to each other. Sometimes, because Pete begged him, Melvin would come to play with him. And the way Pete's Pa and Ma were to each other made Melvin think of the snakes that slithered about, with menacing tongues, in and out of the stone pile down by the slough. It was always extra good to come home again and hear Papa and Mama talking together in the kitchen.

"Melvin Olson! Present for Melvin Olson!" It Ella, one of the two eighth grade girls distributing presents.

Melvin eagerly grasped the flat package. The w colors! During Christmas vacation, now, he wo learn to paint sunsets that didn't look like fried e He would bring his nicest sunset back to school Teacher to see.

He tore the paper off the metal box, opened the Sixteen little pans of paint. The best he had dared h for was eight! He turned quickly around in the c to smile his thanks to Papa and Mama who were wa ing him gladly.

Now for the little red fire engine!

Pete sat silent beside him. He seemed to shrink b against the desk like his Ma back there, hunched aga a wall. And all around were fathers and mothers boys and girls merry over presents that Ella and Berg the eighth grade girls, were bringing them from un the tree.

A Story

by

Erling Nicolai Rolfsrud

Fire Engine

The pile was almost gone. There was no gift for ete there under the tree. His Ma had brought nothing. is Pa hadn't even come. A big hurt for Pete ached Melvin's heart.

Then he spied a package in Bergliot's armload. It d the same kind of wrapping paper that had covered e box of paints. It was just the right size to be his e engine from Papa and Mama.

Melvin popped from his seat. He reached Bergliot's de before she could call out his name. "Please," he hispered to her as he touched the fire engine package, That's for me, isn't it?"

Bergliot nodded.

"Get Teacher to change it. So's it'll be for Pete. ease!"

Bergliot looked at him in astonishment. But she took e package to Teacher. Teached turned toward him, question in her eyes. Melvin nodded hastily. Then eacher smiled and hurried behind the bed sheet curns strung across the front corner of the schoolroom. Melvin felt his hands moisten with excitement as he waited for Teacher to reappear. When she did, Bergliot quickly called out, "Present for Pete Halvorson!"

Pete swallowed hard. Bergliot set the package on the desk in front of him. He stared unbelievingly at the tag with his name on it. Somehow, Melvin saw, Teacher had managed to find a new tag on which to write Pete's name.

With trembling fingers, and squealing with delight, Pete unwrapped the little red fire engine.

It was ever so much nicer than the one they had yearned over together in the Sears, Roebuck catalog! This one had a tiny bell that really tinkled. It had wheels with real rubber tires.

But it was Pete's fire engine to take home now!

The stars shone bright in the prairie sky when Melvin slung himself over the sides of the bob sled and snuggled into the deep straw beside Mama and Mabel. Mama pulled him tight beside her as Papa tucked the red and green pieced quilt and the old buffalo robe around the three of them.

"You see what Melvin did for Pete tonight, Papa?" Mama's voice was sweet and tender in the cold, crisp air.

"Ya," said Papa. "I know what our boy did for Pete."

His voice was big and strong. Papa was something like the oak door on the house at home, big and strong to shut out the cold and the wind and always keeping safe inside all that was warm and good.

Papa was still in the barn taking care of the horses when Melvin undressed beside the glowing heater in the living room. Then, in his long flannel nightgown, Melvin sped up the cold stairs and shivered into his bed.

His chilled feet sought the hot flat iron Mama had wrapped in newspapers and tucked into the bed for him. Then, his feet warmed, he pulled the flat iron higher in the bed, curled himself around it. As he warmed, he lay savoring the sound of Papa's voice when he said, "Ya. I know what our boy did for Pete."

Melvin thought of Pete and the little red fire engine that a fellow sure needed in a house where there wasn't a voice that was always good like Papa's, always tender like Mama's. Then, hugging the little red fire engine of his family's love to his heart, Melvin fell into sweet sleep.

How blessed are the little ones who can sleep, like Melvin did, secure in a home where peace and good will abide. No ribbon-wrapped gift we can place under the Christmas tree for our children can ever hold as much for them—now and after we are gone—as the sure knowledge that they are enfolded in Mom and Dad's love. In no home can this love be as strong and sweet as that where first the Christ Child-Savior is cradled in each heart.

the festival of power and life

F. Townley Lord

WHATEVER else Christmas may have done, it has set the Church to singing. It supplies the three factors which Bernard Manning found in the great hymns of Charles Wesley: "the solid structure of historic dogma, the passionate thrill of present experience, the glory of a mystic sunlight coming directly from another world."

I doubt if there is any Christmas hymn more widely known than that of Nahum Tate and Nicholas Brady, "While Shepherds Watched Their Flocks by Night." It has been described as a word-picture of great beauty. Nahum Tate was once a poet-laureate; he died in a debtors' prison. Nicholas Brady was once a royal chaplain; he ended his days in poverty. Yet these two, bequeathing nothing else, left us a legacy which, coming into royal home and humble cottage, has spread its warm glow across 256 winters.

There is no doubt about the glow. Let the icy blasts do what they will, yet as soon as the Christmas festival comes round there steals across the heart a gentle breeze as of summer. Wrote Sir Walter Scott:

The wind is chill
But let it whistle as it will,
We'll keep our Christmas merry still.

Stony hearts are softened. The selfish people of thi world warm to unwonted generosity. We feel, as at n other season, that it is more blessed to give than t receive.

This is the season of infectious friendliness that gather all mankind within the circle of brotherhood. Listenin once again to the bells of Bethlehem, we feel within u a stirring of power like that of which Sir Winsto Churchill has lately written in his eulogy of Alfred th Great: "A power to rise above the whole force of ci cumstances, to remain unbiased by the extremes victory or defeat, to persevere in the teeth of disaste to greet returning fortune with a cool eye, to have fait in men after repeated betrayals."

This Is the Miracle

This is the yearly miracle repeated amid the winte snows. We may well ask why the Christmas messag has such power. Why, asked an editorial writer in *Th London Times,* does Christmas survive the shocks time and circumstances, and pass unscathed throug changes that uproot so much that is familiar in th heritage of the past? Let another famous journal suppl the answer. Commenting on the words from Matthe "Now the birth of Jesus Christ was on this wise," th late H. Wilson Harris, writing editorially in *The Spe tator,* gave his view that the essential fact is the birth Christ, not that the birth of Christ was on this wise that wise. We may marvel at the angels' song, the she herds' awe and wonder, the incomparable poetry of th Magnificat, the tender picture of Mary, of whom Che terton wrote:

The Christ-Child stood on Mary's knee,
His hair was like a crown,
And all the flowers looked up at Him
And all the stars looked down.

But deeper than the romantic, pictorial setting of t great event is the fact itself. Once, long ago, Jesus w born. For a long time now we have nourished o strongest hopes on that fact.

Even the unorthodox can pay tribute to this. H. Wells concluded his *Short History of the World* with chronological table. He gave us a list of dates, beginni with far-famed Egypt, Rome, Assyria, Persia; he recall the stalwarts of the ancient days, Cyrus, Philip of Ma don, Pompey, Caesar Augustus. Then came anoth date—"Birth of Jesus of Nazareth: Christian Era gins." Wells preferred, as he said, to keep history a theology apart. But you cannot keep history apart fr

ıything—politics, economics, culture, literature, re-gion. How impossible it is to keep the Christmas ıte in the calendar apart from theology!

Christmas is thus inseparable from God. Dwell, if ou like, on Mary, as the world's artists have done, de-cting in Italian, Flemish, German, Spanish genius e mother holding her Child before the world; or on e shepherds whom Milton described as "simply chat-ng in a rustic row"; or on the wise men bringing their old, frankincense, and myrrh, their bejewelled robes colorful contrast to the dull tones of the manger. well on all these—yet your attention is inevitably awn to the central figure; in gratitude you learn that e rude manger contains God's greatest gift to the orld, Himself.

ıe Glad Meaning of Faith

his is the meaning of the Incarnation. An empire hich already knew a Jupiter sitting high on Olympus d hurling thunderbolts now comes to know a Savior hose only gifts are grace, forgiveness, peace. Men are know from now on that the greatest fact about our orld is that God is in it: God with His offer of power d life.

A visitor to the Holy Land might be forgiven if he ondered whether even the Church has always remem-red this. Over the traditional spot where the birth Christ took place, stands the Church of the Holy ativity. It is approached, says Daniel-Rops, "as if it ere a fortress." It has become the battleground of arring sects: one third administered by the Armenian urch, another by the Greek Church, and the remain-g third by Franciscan friars on behalf of the Roman atholic Church. Little wonder that Jerome, who chose live in a cell nearby, remarked, "It was not among ld and silver that our Savior came into the world." we would understand and appreciate what the first ristmas meant we are more likely to do it keeping mpany with the shepherds than touring sacred sites in e Holy Land. Ecclesiasticism can so easily obscure the ıd meaning of Faith. Here, as always, the prizes of ligion are for the lowly in heart.

And if the birth of Jesus was challenging to the empire e Romans had built up with such skill, it is even more allenging to our modern world. We may still travel e roads in Europe which Roman engineers laid down th such skill, but if today we lift up our eyes to the ue skies we behold something Roman legionaries never eamed of—winged messengers of death. Early Chris-n writers often contrasted an empire based on military wer with a Kingdom based on God's offer of grace, ercy, and peace. For us the contrast is even more star-tling. We are required to contrast the blessed reign of God in human hearts with a future based on atomic destruction. Is it surprising that some hear nothing but mockery in the sound of the bells of Bethlehem? Vain sound, they think, remembering how the nations now experiment with devastating bombs. They feel like Long-fellow (and with greater reason) when he wrote:

And in despair I bowed my head.
"There is no peace on earth," I said:
For hate is strong
And mocks the song
Of peace on earth, good will to men.

Moods like this are bound to assail us as we reflect on the sad plight of the modern world. The young people in our churches have never known any other situation than world tension. All they know is that hostility and suspicion prevail across the continents. A considerable part of their incomes goes to the construction of death-dealing devices which are so frightening in their menace to human happiness. Can it be wondered at that a note of cynicism creeps into their outlook? Where can they turn? Does world statesmanship offer a way out? Is our unexampled advance in scientific power ushering in a brighter day? Have our economists any soothing word to offer?

This mood is understandable enough; but it is a mood in which we dare not linger. So we do well to recall that Longfellow's sad verse, already quoted, was followed by another. He wrote:

They pealed the bells more loud and deep.
"God is not dead, nor doth He sleep!
The Wrong shall fail,
The Right prevail,
With peace on earth, good will to men."

That, if you like, is a faith; but it is a faith by which men can live.

Life and Peace

In a classic passage in his epistle to the Romans, Paul brought together two ideas which, in our experience, are rarely found together. "To be carnally minded is death," he wrote; "but to be spiritually minded is life and peace." It is this last conjunction of ideas that is so challenging. "Life and peace." These two words stand for realities not often found in partnership. Unhappily we know more about life and struggle, life and anxiety, life and frustration, life and fear. Were the apostle writing in the twentieth instead of in the first century

(Continued on page 1278)

Illustration by Sada Jones, for "Christmas," 1954

uletide is the loveliest time of year in Scandinavia . . .

thirty days hath christmas

Franklyn Morris

'N THE Lutheran lands of Sweden, Norway, and Denmark, ancient customs add a charm and glow to is holy season which make the Christmas celebration ke none other in the world. Nature and men conspire make of Christmastime an extended holiday, and in nds where one needs to spend no time "dreaming of a hite Christmas," snow-covered village churches provide picturesque setting as Scandinavians gather to herald e birth of Christ. Many of the seasonal traditions have eir roots in the ancient Nordic past, some coming en from the days before Christianity's beams first rightened the Northern nations. Today, however, hristmas would not be so grand without the traditional ishes on the festive board or the time-honored holiday ustoms of St. Lucia's Day and Epiphany, of sleeping on e straw-strewn floor, and placing porridge in the barn ft for the "Christmas goblin."

he "Lucia Fest"

hristmas in Scandinavia begins with the lovely "Lucia estival" on St. Lucy's Day, December 13, and lasts ntil past Epiphany, ending on "St. Knut's Day," Janury 13, providing a full month of happy days in the idst of the wintry dark. Lucia was a Christian maiden artyred under Roman Emperor Diocletian, and the ory of her death was carried to Scandinavia, where e Christianized Vikings heard of her. They imagined er shining figure, crowned by a halo of light. Since er saint's day happens to fall on December 13, when aylight soon will increase after the dark winter months, e became a favorite with the people of the North. In ty homes and farmhouses alike, early in the dark orning the family is awakened by the daughter of the ouse, who serves coffee and newly baked buns to the ther members in bed. She is attired in a white, flowing own and on her head she wears a wreath of greenery n which stands a circle of lighted candles. The song he sings, "Santa Lucia," is a lilting old Italian melody. In recent years the celebration of "Lucia Day" has attracted enormous interest, and in the city of Stockholm an annual contest is held to pick the loveliest girl in the city as Stockholm's own Lucia Queen. Swedish Americans perpetuate the custom, and annually in Augustana Lutheran Church in Washington, D.C., as elsewhere, the "Lucia Fest" is held, to commemorate the martyred maid whose white-robed figure with a halo of fire brings joy and peace.

Mute was the night with gloom;
Now hear faint bustling.
In ev'ry silent room,
Like pinions rustling.
Lo! on our threshold there
White-clad, with flame-crown'd hair
Santa Lucia, Santa Lucia.

Christmas Eve Is a Busy Time

As in America, the day before Christmas is a hectic one. However, as though by a legal decree, all work must cease at four o'clock, and every city worker and shopper, every farmer in the fields, hurries homeward to the cozy confines of hearth and family. In the rural areas, the last bit of work is the placing of the largest sheaf of grain from the year's harvest high on a pole or on the gable of the house as a treat for winter birds. This practice goes back to old heathen rites in which the last scythe-swing of grain from the harvest was offered up to the pagan god of growth. There are other than earthly beings abroad this evening, some say, and there are those who put a bowl of Christmas porridge in the hayloft as a special treat for the family's "Barn Brownie," who is said to claim the stable as his domain. If the Brownie is overlooked, it may mean dire consequences

during the coming year: a harness strap may break just as the heavy sled begins to move, a cow might kick over a nearly full bucket of milk, or any one of a number of things might happen at the wrong time. On Christmas morn the porridge bowl is always found empty, though it is possible the barn cat may have helped to finish the meal.

A good scrubbing from head to toe is also part of the Yuletide preparation. This custom is accompanied by the practice of wearing something new on Christmas, and folk everywhere in Scandinavia have a good bath and a complete change of clothes for every member of the household on the afternoon of Christmas eve. On farms which had a bathhouse in which steam was produced by pouring water over red-hot stones, it was customary in times past for the last man out of the bathhouse to fire up well before he left; there might be others abroad that night who wished to use it.

When supper time arrives, the first course on "Julafton" always occurs in the kitchen. On the stove simmers a large iron pot of collected drippings of pork, sausage and corned beef. Slices of wort bread are speared on forks and dipped into the liquid until saturated. It is lucky to have the last dip, for this will insure a good year. When the "dipping" is over, dinner is served in the dining room, and the traditional menu is seldom varied. It is usually prefaced by a smorgasbord, and lutfisk, or lye-cured codfish, follows. Ham or pork is always present, and on the farms the slaughtering of the Christmas pig is a veritable ritual. It must be done in the first light of early dawn; one must face all corners of the compass and swear an oath. The pig was the special animal of the ancient heathen goddess Freya, the patroness of fertility, and to slaughter in the wrong way is to place in jeopardy next year's crop. Ri pudding or porridge is also a traditional Christmas e dish. In it lies hidden an almond, and legend wou have us believe that whoever finds it will marry befo the next Christmas. No less than fourteen varieties Christmas cookies and pastries adorn most Yuleti tables, and a cook needed a good memory in times pa when few recipes were written down. The baking the endless Christmas cookies was done in the light of new moon and under no circumstances when the wint sun stood above the horizon. If the dough rose well, good year was in prospect, but if the maid forgot cream a cake she would be a spinster for life. Is the any wonder that many a Swedish swain has been a monished by an old proverb: "Watch a young girl the dough pot rather than at the dance."

In rural areas the ancient custom of sleeping on t floor on Christmas Eve still persists. All the famil including the servants, sleep this night on the flo before the great fireplace of the home, for the spiri of the dead would be abroad and might want a restin place, and to deny them abode is an ill omen. Fre straw is laid upon the floor with great care, for t direction of the strands determines the luck of the ye to follow. Later, the straw is saved and strewn on t fields to insure good fortune.

The Christmas Tree Is a Newcomer

The ancient Norse Christians did not include a dec rated fir tree in their Yuletide decorations, though t "Yule Log" which is customary in England was to found everywhere. Only as late as the seventeenth ce tury did the "Christmas tree" make its appearance. Ho

(Continued on page 127

No less than fourteen varieties Christmas cookies and pastries ado most Yuletide tables. The bakin should be done in the light of a ne moon. . . .

Photo by Oscar Norberg, Stockholm

Oh, I Would Sing of Mary's Child

Oh, I would sing of Mary's Child
Cradled upon the hay,
And of the little birds that sang
For Him on Christmas day.
Oh, I would sing of Mary's Child
Who all God's children reconciled.

And I would sing a melody
That echoes through the land,
About the little ones who came
To touch His tiny hand.
Oh, I would sing a melody
Before this Child on bended knee.

Oh, I would sing of Jesus' birth
On that dear silent night,
And of the little stars that shone
On Him with heavenly light.
Oh, I would sing of Jesus' birth
That brought great joy to all the earth.

MELVA OREM

Three Oxen

Three young oxen, standing in a row
Warm at their manger, in the morning glow.

Said the big brown ox, "I saw a star,
Now it is near, last night it was far."

Said the little white ox, "I heard a baby cry;
Bedded in the straw and its mother sat by."

Said the little red ox, "Hark, how the bells ring;
The shepherds are coming, hear the angels sing."

Three young oxen, munching their corn,
Kneel one by one, in the Christmas morn.

SIGURD BERNHARD HUSTVEDT

The Word for Christmas Eve **Matthew 2:1-15**
Luke 2:1-20

O God, let us not be fooled this night by this seeming simplicity! Let us not forget that what happened in the Bethlehem stable is the deepest and greatest mystery of all—that Thou, King of all creation, took off the crown of Thy office and became a baby at Mary's breast. Thou, true God, emerged from the womb of a woman, naked, into the world, true Man! Amen.

And now, sing ye, rejoice ye, raise to heaven your voices in all the Christmas songs you know. If the tree is in such a position, march around it—singing!

Let the little ones give their Tree Program.

Christmas Day

With all the candles lit, sing:

Rejoice, rejoice this happy morn,
A Saviour unto us is born
The Christ, the Lord of glory;
His lowly birth in Bethlehem
The angels from on high proclaim,
And sing redemption's story;
My soul, extol
God's great favor,
Bless Him ever for salvation,
Give Him praise and adoration!

B. C. B

Excerpts from . . .

The Festiv

**For unto
us a Son is giv
shall be upon
name shall be
sellor, the Mig
Father, the Pri**

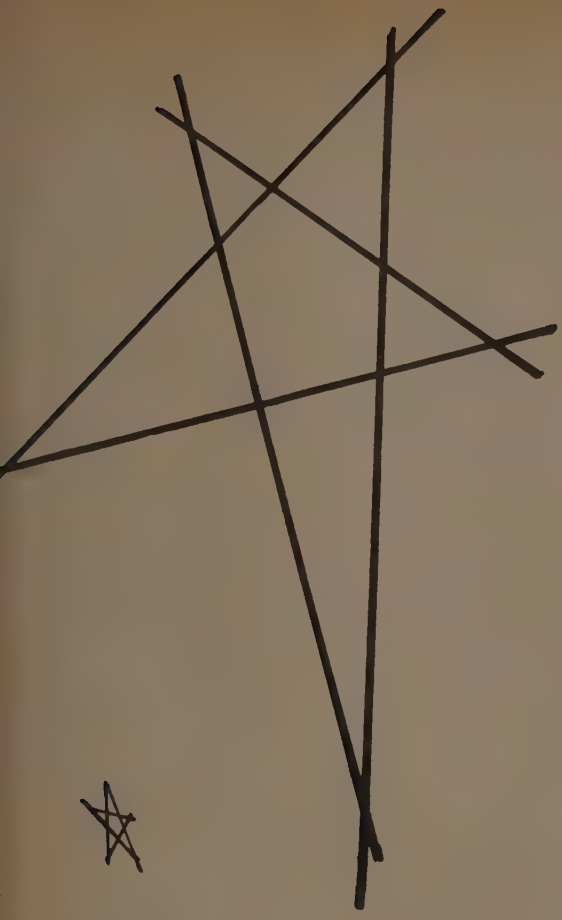
What can I give Him,
Poor as I am?
If I were a shepherd
I would bring a lamb,
If I were a Wise Man,
I would do my part,
Yet what I can I give Him,
Give my heart.

CHRISTINA ROSSETTI

Christmas

A Book of Days
by Mary Hinderlie and Edna Hong

is born, unto
e government
lers. And His
nderful, Coun-
he Everlasting
ce.



The Unicorn tramples no leaf.
Swift, untameable grace,
wise to the traps of men,
who sends You here?

How does the lap of the Virgin
tempt You from your domain?

You with the singular horn
Annunciate, Incarnate
borne from another world.

Out of the loins of Jesse
a seed and a tree ascend.
Who can dream this shoot
and who will beg to the topmost branch
that a mother's son come down?

The leaves with joyous hands
and the seven white doves that fly all around
let down immortal fruit
to living ground.

Poems by Maynard Stokka

Festival of Power (Continued from page 1269)

he would surely find additional arguments for the contrast he made between the carnal and the spiritual mind. Few would deny that our age is materially minded, economically minded, mechanically minded. Some would go further and declare with Paul Tillich that for multitudes death has obliterated the meaning and power of life. He writes, "Death has become powerful—that is to say that the end, the finite, and the limitations and decay of our being have become visible."

Into these gloomy thoughts steals again the music from Bethlehem, to remind us that God's will is life, His own life entering into ours. This is the greatest gift mankind ever received, so great indeed that Paul could only describe it as "unspeakable." These are the thoughts which flood our minds with light and hope as we bend before the manger cradle; that God has come into a world of weariness and despair, bringing life and immortality to light, opening the Kingdom of Heaven to all believers.

Like most ministers I have on the shelves of my library an array of books in which the theologians of the centuries have tried to come to terms with the meaning of the Incarnation. The latest addition to those volumes leads us, if we have patience, into involved discussions of what Kierkegaard called the "Divine Invader," and the mysteries of Existentialism, and Bultmann's "demythologisation" of the New Testament "Proclamation." We may not undervalue the work of these modern writers, but I find myself reflecting that the shepherds of whom we read in the Gospels would have been hopelessly bewildered by such language. Not least among the attractions of the gospel record is the simplicity of its language. The profoundest of all truths was declared in the simplest of settings and in terms which the wayfaring man can understand. The Christmas story bids us leave behind the complex, the elaborate, and dwell for a moment with a mother whose heart leaps with joy as she hears a baby cry; and with shepherds into whose fear and awe came the assuring words, "I bring you good tidings of great joy, which shall be to all people."

There can be nothing better for any of us—industrialists, statesmen, economic planners, ordinary folk going about our undistinguished tasks—than to say to one another what the shepherds said long ago: "Let us now go even unto Bethlehem, and see this thing which is come to pass, which the Lord hath made known unto us." We shall find ourselves singing with heartfelt fervor the lines with which Tate and Brady concluded their hymn:

> All glory be to God on high,
> And to the earth be peace;
> Goodwill henceforth from heaven to men
> Begin and never cease.

The Glad Refrain

Harold B. Kildahl

THE SUNDAY AFTER CHRISTMAS

December 30, 1956

Text: Luke 2:25-32

It happened once. Once, long ago in a lowly stable the midst of rude and humble circumstances a child w born, and of this child the angels sang: "He shall the joy of all the earth." It happened once. But it ha pens again and again, as the spirit of Christ is born human hearts, as the Christ Himself moves in up the lives of men, as the impulses of the Savior beco the motivations of men in relationship to God and m That's how it was one day in the temple where aged, pious man, Simeon by name, beheld the Lor Christ. It was then that the heart of Simeon g thanks to God and his spirit found the repose that G alone can give. It's a glad refrain that people have b singing and shouting down through the years as th have caught and held the meaning of the Christm festival. They have been charged with the light and power of heaven, and have found peace—the peace which the heavenly choirs sang so long ago.

The glad refrain—it was echoed in your church j a few days ago. At midnight, perhaps, or early in morning, or at near midday—the Gospel was read, news was repeated, the Word was sounded, and m hearts rejoiced as Simeon rejoiced. But don't let stop, now when the dull days of the week betw Christmas and New Year are with us. Don't let stop, not when the January weather, bleak and cold chill, settles down upon us. Don't let it stop, when become involved in your inventories and your incc tax payments. Don't let it stop when the corner of spr is turned and the promise of warmth and longer day at hand. Don't let it stop—not ever, because the g glad news of Christmas lingers through the year in heart of the believer, because he knows that with a Christmas there can be no Easter, without a cr there can be no cross, without a child there can be Savior.

I think we ought to be more like Simeon in Christian faith and life. We ought to be able to re nize the fact of God's goodness and His salvation in Christmas message and from that message find h contentment, peace and joy—all of these, and our sa tion now and eternally.

It's a glad refrain that Simeon spoke—"Mine have seen Thy salvation." Have you tried it lately? can sing it, even if you sing a bit off key—or if prefer, you can say it and pray it. I suggest you do

irty Days Hath Christmas

ntinued from page 1272)

er, in the land of the spruce, this German custom soon came the rule, and today the candle-decked Christmas e is to be found in homes and churches and market ıares alike. The use of candles, even in the electrified entieth century, is everywhere preferred, and in Den- rk red or white candles with small paper flags are ınd on every tree. For weeks before Christmas it is ıal for Nordic children to spend their evenings mak- paper chains, cones, and bells for the tree. Red ples and gilded pine cones are to be found on almost ery tree, along with the straw goat, a braided creature th long horns. This is the ancient animal of the god ıor. In Denmark, ginger cookies in the form of a ın and woman called "Nisse" and "Nasse" decorate e trees. At the topmost branch is, of course, the Christ- ıs star.

Christmas Day in the Morning . . ."

ry early on Christmas the family rises in the dark dawn to dress for the sunrise services in church. Each eets the other with "Merry Christmas and God be th you." Driving toward the churches throughout the ıntryside, the farmers carry torches on their sleighs, d over the snow-covered fields can be seen the lights ning from every direction toward the candle-lighted ırches. The flares are stuck in the snow outside the ırch as the worshipper enters, and there seem to be o candle-decked altars, one outside and one inside. visitors to Northern lands will attest, there is nothing compare with the joyous, somber, and mystical exper- ce of an early Christmas service at one of the Lu- ran churches, whether a stately cathedral at Lund, ondheim, or Roskilde, or one of the village churches. e glistening candles at the end of each pew and rrounding the ancient altar provide a majestic setting heralding the birth of the Saviour.

is glorious day that here we behold
From heaven itself hath descended.
advent is fraught with bliss manifold,
Great joy with its bounties is blended.
is day, Lord Most High, we beseech Thee to guard us
Against all sin and affliction.

econd Christmas" Day

December 26, the "Staffan's Ride" is an annual me in farming regions, and takes its name from the y in the Church calendar, for December 26 commemorates St. Stephen, the first Christian martyr. After chores are done, the hired hands have a wild ride on horseback to see who can reach the spring or stream first. The victor has the privilege of drinking the "Staffan's Water" or "Christmas foam," the first draught from the spring, which is thought to insure health and progress during the year, and the real purpose of watering the horses is overlooked.

Stephen was a stable boy,
Glad thanks are beseeming.
Five colts he watered for employ,
All by the stars' bright beaming.
Daylight glimmer'd not at all,
But up above the Stars in heaven glisten'd.

The days between "Staffandag" and New Year's are spent visiting friends, and it is told that in some Swedish districts one must stop for a visit and refreshment at every house on the way, and hosts must receive all who come. It is impolite to have food in short supply, and though it is part of convention to ply each guest with food and drink, it is thought rude not to refuse!

The "Star Boys" of Epiphany

On January 6, the Feast of the Epiphany, when the Three Wise Men were supposed to have arrived at Bethlehem, a procession of boys traditionally went the rounds of towns, singing and carrying before them a large, lighted star on a pole. Three would be dressed as the Magi Kings, while all sorts of costumes would be found in the retinue, including Herod and Judas with a purse. Epiphany means the end of the Christmas season in Scandinavia, but the Nordic folk are slow to discard the trappings of a festival so affectionately held by all. Not until Hilarymas, therefore, on January 13, called Knut's Day, is the Christmas table dismantled, and the straw swept from the floor. This gives a fine chance, naturally, for another party, and at the "Knut party" appears a person in showy rags who plays all sorts of jokes and comes to "sweep out Christmas," for "On twentieth-day Knut, we dance Christmas out." Apparently many a Scandinavian would have wished for a longer Christmas celebration, for the song is still popular which says "Christmas lasts until Easter," but the second line cautions, "This is not true, for Lent comes in between."

In Scandinavia, Christmas lasts a month, but the message of the Christ Child's birth sheds its holy light over centuries in the past. Its beams shine on to illumine with peace and joy the years yet to come.

Meditations for the Family Altar

J. R. Heste

TOWARD EPIPHANY

The Epistle: I Timothy 3:14-16

The Gospel: Matthew 4:13

Monday, December 31
KEEP IT GLOWING

Read Isaiah 60:1-6

Arise, shine; for your light is come, and the glory of the Lord has risen upon you.

Sometimes we get the feeling that there is a big build-up to Christmas and then, all of a sudden, it's over. We wait for the "dust" to settle, get ourselves back on the routine of our schedules, and all life goes back to normal.

But we must not let it be this way. If we have been on guard, Christmas has been more to us than a round of fevered activities. We have seen the truth of Christmas and it has brought a blessing. We have worshipped the King.

And coming away from Christmas we must let its lustre abide in our hearts and show in our faces. "Arise, shine," says Isaiah. "The glory of the Lord has risen upon you."

God's people are not "Christmas Christians." Rather, they continue throughout the whole year in gratitude to God for the Light He has sent into this world. They keep that Light alive and glowing.

+ + +

Tuesday, January 1
SEEING STARS

Read Matthew 2:7-12

When they saw the star, they rejoiced exceedingly with great joy, and going into the house they saw the child . . .

These Wise Men were more than star gazers, and they did not live by the stars, as foolish people are led to do. They were called wise men for a good reason. It was not any human wisdom they had, or a fund of information they had stored away in their minds. They were wise because they followed the Star that led them to the manger. They rejoiced when they saw the star and they followed it. The mysterious star led them to the Miracle of Light.

To this day Christians see stars. That is another way of saying they see things that those who are not God's children cannot see. And because they have this special sight they see life whole. Everything is seen and valued in the light of Christ.

This makes a difference in life. To see the stars of faith brings real joy into living. And you have a light to follow all the way along. It is good to have God's leading.

+ + +

Wednesday, January 2
THE SPREADING LIGHT

Read I Timothy 3:14-16

He was . . . preached among the tions, believed on in the world.

Sometimes we take this truth for gr ed. We say, sure; we have heard about sus. We learned about Him when we w little children. We heard of Him in S day school, confirmation class, in B class. We have heard many, many serm about Jesus, read books about Him. have pictures of Him on the walls of home.

We get so accustomed to it that we not realize what it would be like to know Him. Paul speaks to Timothy w amazement when he says that Jesus preached among the nations, and He believed on in the world. As far as P was concerned, he wasn't taking this w derful truth for granted at all. He ca it a mystery.

It is the sort of mystery that sho keep each of us quietly grateful to G His saving Word has reached us. We h been given power to believe it. The Li once kindled in God's plan long ago spread to reach even us.

+ + +

Thursday, January 3
MISSION

Read Luke 4:16-21

"He has sent me to proclaim release to the captives and recovering of sight to the blind."

His old friends and neighbors were surprised to hear Jesus read the words from Isaiah, and afterwards say that He had come to fulfill them. They did not believe that He was the One who was sent.

But He was. He came on a mission to save man from sin. He had good news to tell, He had the key to open the prison house of sin, the power to open the eyes of the blind.

What is Jesus doing about the needs of people today? He has finished His work of making salvation possible, and now He is knocking on doors to bring that salvation to all who have need.

Has He come to you? His mission is for you also because it is a mission of love. His love leaves no one out unless the hand is raised against Him.

The words of Jesus, "Today this scripture has been fulfilled in your hearing," have true meaning for many. They must have meaning for you and for me.

Friday, January 4
HOW FAR GOD?

Read Isaiah 49:1-6

"I will give you as a light to the nations, that my salvation may reach to the ends of the earth."

A man once wrote a book called, "Your God Is Too Small." He pointed out the many, little ideas people have of God; how they try to limit Him, making Him small, and almost human in His nature and ways. Then he makes it clear that you cannot do that to God. God is big and cannot be thought of in strictly human terms.

Everything about God is big, including His love. The light that He brought to the world was not meant for Israel only. Israel was not going to have it good while the rest of the world stumbled along in darkness. It was God's plan to include the whole world—"That my salvation may reach the end of the earth."

This inclusive love of God has reached even me, and God wants to use me in the continued outreach of His Kingdom. At times God may depend on a word from me, or an act of faith, in His reaching out.

Saturday, January 5
THE HOPE OF THE WORLD

Read Matthew 12:15-21

"And in his name will the Gen hope."

It was a long time ago that Isa uttered these words when he spoke prophecy about Jesus. He saw the t that over all the world men and wo and little children would look up in f to Christ.

Jesus is the hope of the world. many years ago a great church convent had this as its theme. In the midst of the troubles of the world there is only answer. That answer is not in agreem between nations which can be broken easily, nor is it to be found in crea bigger armies and navies and all sorts armaments. Nor is there hope in the g things that man can do.

There is but one hope, and tha Christ who answers all needs with power and peace. To this hope we m look and upon this we must depend.

"Men," wrote a pastor to a group fellow pastors, after his wife had died. know better now than ever I did bef there is but one hope and that is Chri

lere and There on the Christian Front

Edited by Raymond M. Olson

SSIONARIES IN EGYPT

ne 60 British missionaries have been ed under house arrest in Egypt and be expelled from the country, ac- ding to reports made at the Na- al Council of Churches' Division Foreign Missions annual meeting. nch missionaries in Egypt, who are and mainly Roman Catholic, like- e face expulsion.

Reports received in this country in- ate that two major British mission ions have been closed. These sta- s represented about 25 per cent of total Protestant missionary activity Egypt. They were operated by the urch Mission Society of the Church England and the Egyptian General ssion, an interdenominational enter- e. Mission leaders agreed that Brit- missionary effort in Egypt is "about shed."

Activity by United States missionar- has generally not been curtailed. All he estimated 300 American mission- es in Egypt are staying at their posts, only mothers with young children e been evacuated. Spokesmen said t the mission enterprise in general "suffered a serious setback" in the ddle East. In Syria, they said, the British missionaries have left the ntry at the "suggestion" of the in- enous churches.

,000 CHURCHES NEEDED

out 100,000 new Protestant churches be needed in the next 20 years in country, the president of the Meth- st Council of Evangelism reported he first annual meeting of his group. ed on the current rate of growth, re will be about 38,500,000 more testants in the U. S. two decades n now, Dr. George A. Fallon said. He arrived at the figure of 100,000 rches on the basis of a present aver- of 328 members in Protestant con- gations. He said that the Methodist urch should build at least one rch a day for the next 20 years.

The major purpose of the meeting to develop a Methodist evangelistic tegy for the next 20 years. About Methodist lay and clergy leaders nded.

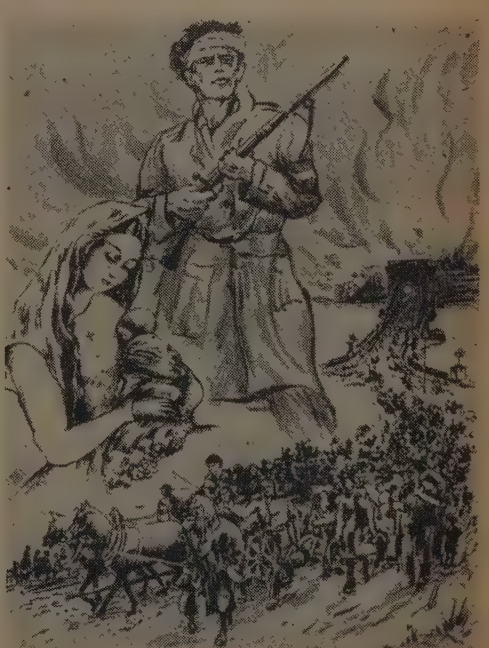
IN APPRECIATION . .

With this issue the editor of these pages concludes nearly seven years of a very interesting exploration of events and opinions "on the Christian Front." It has been clear that the Church is at work in the world quite apart from our own church body and our more intimate associations. God has courageous witnesses and imaginative spirits in all lands. Indebtedness to Dr. O. G. Malmin and the other members of the staff of "Lutheran Herald" has accumulated during these years. We welcome Pastor Gentz, the new editor of the news section, most warmly.

BIBLE SOCIETY PLANS LARGER PROGRAM

Plans for extensive expansion of the American Bible Society's program during the next 25 years were disclosed at the 38th annual meeting of its Advisory Council. Dr. Eugene A. Nida, associate secretary in charge of translations, said it was likely that within the next quarter century, the society would accomplish 110 revisions of whole Bibles, 150 translations of Old Testaments, 200 translations of New Testaments, and 225 translations of Gospels into new languages. The expansion program is necessary, he said, because of an unprecedented increase in world literacy and a growing nationalism which makes Bibles in "colonial" languages unacceptable.

The Rev. Paul A. Collyer, an associate secretary in charge of foreign distribution, reported that difficulties are created by the growing spirit of nationalism, particularly in Asia and Africa and to a lesser extent in Latin America. This makes it necessary to distribute Scriptures through member groups of the United Bible Societies and on the basis of international cooperation. Within the next decade, he said, national Bible societies will be or-



RNS Photo

POSTER SHOWS HUNGARIAN TROUBLE—This poster depicting Soviet-terrorized Hungarians fleeing out of their country will be distributed in the free world to promote aid for the refugees. Also available in postcard size, the poster shows a Russian armed soldier standing over a mother and child. It was designed by the German artist Hans Philipp of Munich, Germany, and is being distributed in Munich for the Hungarian refugees.

ganized in Mexico, Argentina, the Philippines, and probably France. These new societies will be responsible for their own policies and administration even though the older Bible societies will be committed to their support.

Mr. Collyer warned that the American Bible Society must provide more attractively printed Scriptures in other languages "in order to command the attention of the masses." This is especially important in areas where propagation of the Gospel is meeting a new and oft-times fanatical resistance on the part of the devotees of revived national religions.

PROPOSAL TO CHANGE TRUST FUND TAX RULE CHALLENGED

A Baptist official urged the House Ways and Means Committee to reject a proposal by the Treasury Department that would make it more difficult for philanthropists to set up reversionary trust funds to benefit churches, hospitals, and colleges. George L. Shearin, secretary and legal counsel of the endowment department of the Baptist General Convention of Texas, told a sub-committee on tax revision that the proposal is contrary to established public policy of encouraging private charitable gifts. He said it would cause hardship to Baptist institutions.

At present, if a donor gives irrevocable control over the income from a reversionary trust to a charitable institution for a period of two years or more, the income is tax-exempt during the time of use by the charitable group, even though the donor may take back the property given to the trust whenever he wishes. The Treasury, calling this a "loophole" that has been abused, has asked Congress to require that income of the trust be given to charity for a minimum of ten years to qualify for tax exemption.

"There are a few individuals who can and will give up a portion of their income for two, three, or possibly five years to help institutional beneficiaries," Mr. Shearin told the subcommittee, "but how many individuals can see their way clearly ahead for ten years? In this age of heavy taxes, if a man can afford to give up income for ten years then he can afford to give it up permanently, and there is no need for the reversionary provision."

RNS Photo

TO STUDY IN LATIN AMERICA—These six youth leaders from five nations left New for a three-month tour of Latin and South America to study programs of Protestant yo people there. The tour is sponsored by the World Council of Christian Educatio cooperation with the youth department of the World Council of Churches. Member the ecumenical team are, left to right: Keith Hillyer, Toronto, Canada; Elia Peter, S India; George A. Williams, Cleveland, Ohio; Jacques Maury, France; Ethel Shellenber Philadelphia; and the Rev. Bengt-Thure Molander, Geneva, head of the World Cour youth department and leader of the group. The team attended the Fourth Congress of Union of Latin American Evangelical Youth at Barranquilla, Colombia.

RNS Photo

CHILDREN'S STAMP—This three-cent commemorative Children's Stamp of 1956 placed on sale in mid-December by the U. S. Post Office Department. Theme of the st is "Friendship—the Key to World Peace." The stamp's central design shows a g representing the children of the world assembled at the left and looking toward the " of Friendship" with which to unlock the doors to peace. In a light panel at the top the words spelling out the theme.

Within the E.L.C.

SEMINARY CHOIR TO TOUR FOUR MIDWEST STATES

The 32-voice choir of Luther Theological Seminary, under the direction Mr. Gerhard Cartford, will present concert of sacred music in at least elve ELC churches in January. Dr. hn V. Halvorson of the Seminary culty will accompany the choir and eak at each concert. Mr. Cartford is oir director and organist at the Semiry and also minister of music at ethel Church in Minneapolis. Itinery of the choir will be as follows:

Saturday, Jan. 12—La Crosse, Wis.
Sunday, Jan. 13—Viroqua, Wis.
Sunday, Jan. 13—Sparta, Wis.
Sunday, Jan. 13—Tomah, Wis.
Monday, Jan. 14—Stoughton, Wis.
Wednesday, Jan. 16—Chicago, Ill.
Thursday, Jan. 17—Muskegon, Mich.
Friday, Jan. 18—Alpena, Mich.
Sunday, Jan. 20—Ishpeming, Mich.
Sunday, Jan. 20—Minocqua, Mich.
Sunday, Jan. 20—Woodruff, Wis.
Monday, Jan. 21—Rice Lake, Wis.

The choir still has two open dates to filled: Tuesday, Jan. 15 and Saturay, Jan. 19.

PERSONS

The Rev. Clifton L. Bruland, pastor of Ridgeway Church near Decorah, Iowa, and his family were involved in a two-car, two-truck accident near Cresco, Iowa on Thanksgiving day. Mrs. Bruland and a young daughter, Martha, received serious head injuries from which they are reported improving. Pastor Bruland received only minor injuries and another daughter, Kathryn, was uninjured. The Bruland automobile was virtually demolished.

The Rev. Owen Gangstead has resigned as pastor of Grace Church, Chicago, to accept the call to Immanuel Church, Forest City, Iowa, where he will become pastor in March.

The Rev. Conrad Englestad, pastor of Zion Church, Chicago for the past 36 years, preached his farewell sermon on December 2. He is retiring to reside in Southern California.

The Rev. Russell A. Peterson has resigned as president of Dakota Lutheran Academy, Minot, N. Dak., effective February 1. He will resume graduate studies at the University of North Dakota. The Rev. Harold Kildahl, Jr., pastor of First Church, Minot, will serve as acting president of the academy.

NNEAPOLIS CHURCH DEDICATES PARISH HOUSE—The University Lutheran Church Hope, Arndt W. Halvorson, pastor, dedicated its new parish house and chapel on Nov. Dr. Joseph L. Knutson, president of Concordia College, preached at the morning servs, and former pastor C. S. Thorpe gave the main address at the dedication services in afternoon and performed the rite of dedication. Architects were Sovik and Associates, rthfield, Minn.

Who's Who In This Issue

In "The Little Red Fire Engine," free-lance writer ERLING ROLFSRUD has done his usual fine job in his portrayal of a small boy's Christmas spirit.

DR. F. TOWNLEY LORD has been pastor of London's well known Bloomsbury (Baptist) Church for the past 27 years. For about 15 years he was also editor of "The Baptist Times," one of the leading church papers in Great Britain. He served as president of the Baptist World Alliance from 1950-55. He is author of "The Festival of Power and Life."

FRANKLYN MORRIS, author of "Thirty Days Hath Christmas," is a ULCA pastor at First Lutheran Church in Johnstown, Penna. He does a good deal of free-lance writing.

Our poetry contributors for this Christmas issue are GRACE NOLL CROWELL, widely published poet; GERTRUDE HANSON, member of the League of Minnesota Poets and active member of Bethel Church in Minneapolis; MELVA ROREM, assistant editor of the "Lutheran Herald"; the late SIGURD BERNHARD HUSTVEDT, a university professor who wrote several books on ballads and folklore; MAYNARD STOKKA, pastor of the Park-Rollag parish near Hawley, Minn. On the back cover is a lovely poem by NAIDA KNATVOLD, who is secretary to the president of the ELC.

Dr. R. E. Haugan, manager of Augsburg Publishing House, is the subject of an article in the December issue of "Christian Herald." Featured in the sketch is Dr. Haugan's editing of "Christmas," now in its 26th year, as well as his work on all of the publications of the Church.

Dr. J. A. Aasgaard, president emeritus of The Evangelical Lutheran Church, will preach the sermon of the Norwegian Christmas service to be broadcast over WCAL, Northfield, Minn., at 8:15 a.m. Christmas Day. Other foreign language services will be

NOTICE

The index for Volume XL will be published in Vol. XLI, No. 1, dated January 1, 1957. Extra copies of this issue for those who wish to bind their Herald copies will be available from the Subscription Department, Augsburg Publishing House, 426 South Fifth St., Minneapolis 15, Minn.

broadcast during the morning on the regular Sunday schedule of the station.

The Rev. Everett N. Nelson of Kenyon, Minn. has accepted the call to become the pastor of Salem Church, Roland, Iowa on April 1. **The Rev. Olaf Holen,** pastor at Roland for the past 30 years, will retire from the active ministry and move to Ames, Iowa.

The Rev. Caroll Satre of Blooming Prairie, Minn. has accepted the call to be pastor of St. Paul's Church, Minneapolis, and will arrive there on January 20. **Dr. George Aus** of Luther Seminary, St. Paul, has served as interim pastor of St. Paul's.

The Rev. Russell Osnes has resigned as pastor of St. Paul's and Bethany Churches in Ephraim, Wis. to join the staff of Ascension Church, Milwaukee, Wis., as associate pastor.

DISTRICTS

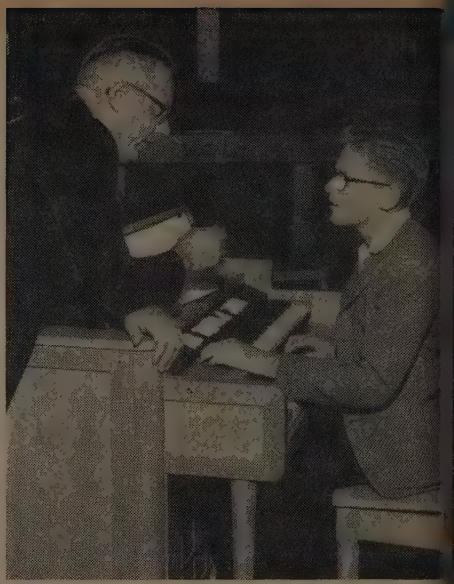
Southern Minnesota

Bloomington, Minn. Christ the King Church in this suburb south of Minneapolis was dedicated at two services on December 2, by Dr. E. C. Reinertson, Southern Minnesota district president. This first unit of the home mission congregation is located on six acres of former farm land on the new route of highway 65. A chapel seating 200, a large assembly hall, an office and kitchen are included in the one-story brick building. Nearby stands an old red brick farmhouse, completely repainted and repaired, which is now used for Sunday school classes and nursery during the church services. Organized in February, 1956, the congregation now numbers 650 members.

Funds to finance the church building and parsonage were made available by ELC congregations and individuals in the Lac qui Parle circuit. A congregational budget of $30,000 is anticipated for 1957 in this young church, of which the Rev. Milo Engelstad is the pastor. While still in its first year, the church is also helping a refugee family from Germany, Mr. and Mrs. Oskar Kirchner and their son, Wilhelm, begin a new life in the United States.

Eastern

La Crosse, Wis. A new parish hall and chapel building for St. Paul's Church was dedicated on October 14 by Dr. George Aus of Luther Seminary, St. Paul. The Rev. I. M. Gjellstad of Decorah, Ia., a former pastor of the congregation, was the speaker at the morning worship services on dedication day. The Rev. Arthur M. Feroe is pastor of the parish.



YOUTHFUL CALIFORNIA ORGANIST—Arlo Larson, at the organ, gets instructions from his father, the Rev. Clifford O. Larson, on the music for the children's worship service at Clairemont Church in San Diego, California. Attendance at the 9:30 a.m. worship is made up largely of children in grades one through six. Ushers and choir, as well as the organist, are provided by the children of the church for this forty-minute liturgical service which is conducted by the pastor. The service is followed by class sessions. The organ was presented to the young congregation by a family of the church, who are paying for it in monthly installments.

Photo by San Diego Evening Tribu

South Central

Cedar Rapids, Iowa. A roomy four-bedroom parsonage has recently been erected by St. Stephen's Church for its pastor, the Rev. Norris L. Wogen, and his family. One of many interesting features of this new home is a semi-basement study provided for the pastor. The room has sound-proofed walls and a stone fireplace. The home was recently featured in a two-page spread in the Cedar Rapids Gazette.

California

Phoenix, Ariz. Bethel Church, the second ELC congregation organized in Phoenix, reports that a group of 14 families was received into membership on November 4, bringing the total to 286 souls for this 11-month-old congregation. Bethel worshippers recently moved into their new first-unit church and are presently getting ready for its dedication on January 20, 1957, one day less than a year from the organization of the congregation. The Rev. L. Olav Tolo is pastor.

Canada

Camrose, Alta. Reports of progress and plans for the future were heard and considered at the annual association meeting of the Canadian Lutheran Bible Institute on November 28. Dean A. M. Vinge reported that the largest class in the history of the school was graduated last spring, and that four former graduates were this year commissioned as foreign missionaries. T "Bible Tidings," official publication the school, now has a mailing list 4,000. The school also sponsors a wee ly radio broadcast over station CFCV called "Priceless Treasure." The asso ation members took action to celebra the 25th anniversary of the institut in 1957 by gathering a $25,000 "Jubil Fund."

ANNIVERSARIES

Sixtieth at Edison Park, Ill.

The Edison Park Lutheran Ch dren's Home celebrated its 60th an versary on December 5. The Rev. R Harrisville of Mason City, Ia., was t speaker.

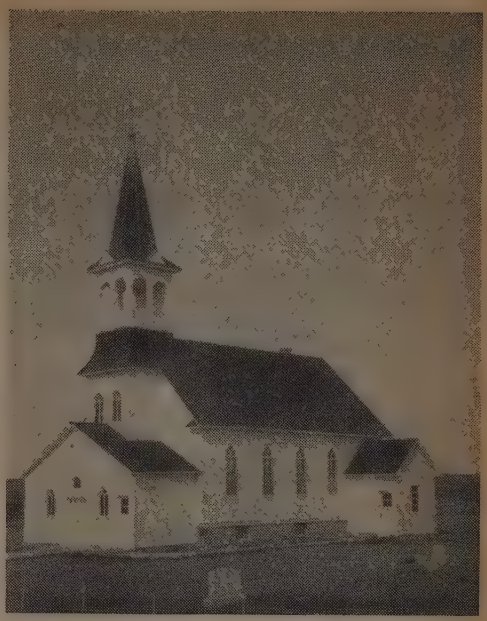
OBITUARIES

Mr. Magnus E. Reishus, for 30 ye an active member of Central Churc Tacoma, Wash., died at his home October 25, at the age of 66 years. Bo in Rushford, Minn., Mr. Reishus ca to Tacoma in 1919 and was a memb of the staff of the Metropolitan L Insurance Co. until his retirement disability. He served as a member the Home Mission committee of Pacific district for several years a as a member of the Church Council The Evangelical Lutheran Church.

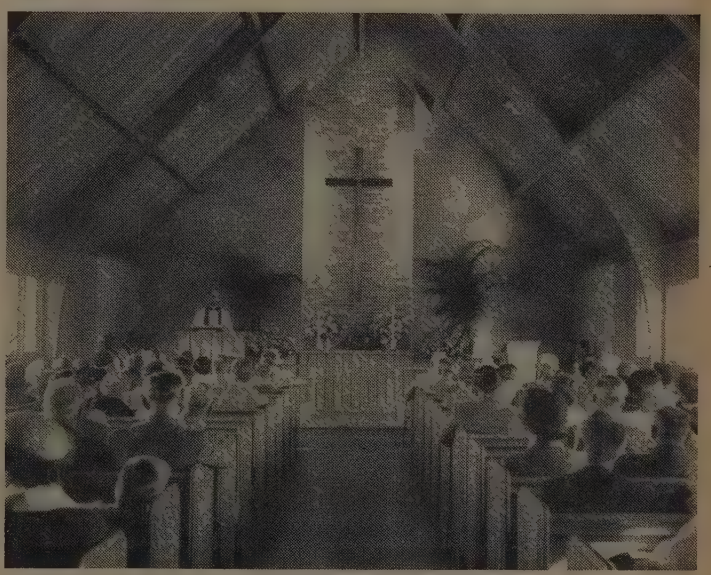
The Rev. C. Havig-Gjelseth, a f mer pastor of The Evangelical Luth an Church, died in Oslo, Norway November 20 at the age of 78 yea A graduate of Luther Theologi

minary, St. Paul, and the University Chicago, Pastor Havig-Gjelseth held storates in Nelson, Wis.; Chicago, ; and Staten Island, New York. In 20 he was called as a teacher at the ner Mission Bible School in Oslo, here he served until his retirement in 35.

The Rev. Peter J. Nestande died on ovember 19 at the age of 82. He was rn January 22, 1875 near Fairfax, inn. He was a graduate of the Madi- n Lutheran Normal School, St. Olaf ollege, and the United Church Semi- ry. He was ordained in 1903. Pastor estande served two parishes: Dodge- lle, Wis. from 1903-1915 and Lanes- ro, Wis. 1915-51. He had been re- ed since 1951. Funeral services were ld at Our Savior's Church in Fair- x. on November 23 and burial was the Zion Church cemetery near irfax. Memorial services were also ld in four parishes: in Bethlehem and nion Prairie Churches of the Lanes- ro parish, in Grace Church at Pres- n, Minn., in Lake Nokomis Church Minneapolis where a son, Constan- e, is the pastor, and at Bethlehem urch in Longmont, Colo., where stor and Mrs. Nestande were mem- rs after his retirement. Survivors in- de his wife, Mrs. Bertha Nestande, resident of Ebenezer Home in Min- apolis, a daughter, Mrs. Marion ckes, and a son, the Rev. Constan- e Nestande of Minneapolis.



REDEDICATION AT CROSBY, N. DAK.—On Oct. 21, the Troy Evangelical Lutheran Church shown here rededicated its church building after extensive remodeling. The Rev. J. W. Rosholt, who was pastor of the church when it was built in 1915 and who served the congregation for 15 years, performed the service of rededication. All of the circuit pastors participated in the event. Orlin E. Ness is pastor of the congregation.



GLENCOE, MINNESOTA—Dr. F. A. Schiotz, president of The Evangelical Lutheran Church, delivered the sermon at the recent dedication of Christ Church. The parish was organized in February, 1955, a project of the home mission department of the ELC. At the time of organization, neighboring Vinje Church in Willmar indicated a willingness to loan their credit and thus become the "sponsoring congregation." At the same time they gave the new congregation a gift of $2,500. The new building, however, was financed through a local loan without the need of the sponsoring congregation's signature. Cost of the building was $30,000. It includes the sanctuary, which seats 200, plus a Sunday school assembly room, study, and kitchen. Dr. E. C. Reinertson, president of the Southern Minnesota district, conducted the rite of dedication. Pastor of Christ Church is Nolan A. Watson.

NOTICE

On Thursday evening, January 17, 1957, the Board of Christian Education of The Evangelical Lutheran Church will sponsor a dinner in honor of Dr. and Mrs. J. C. K. Preus, marking the retirement of Dr. Preus from twenty-five years of service as executive director of the Department of Christian Education. All friends of Dr. and Mrs. Preus are invited to attend. The dinner will be at 6:00 p.m. in Dayton's Skyroom, 7th and Nicollet, in Minneapolis. The cost will be $3.00. Reservations and remittance should be sent to Dr. Sidney A. Rand, 422 South Fifth Street, Minneapolis 15, before January 10.

ANNOUNCEMENTS

For sale: Medo Lutheran Lydia Society cookbook. $1.25 postpaid. Write Mrs. Ben Lindeland, Pemberton, Minn.

Needed badly: 25 or more copies of Concordia Hymnal. Write Pastor Otto F. Keller, Rt. 3, Box 352-A, Kent, Wash.

For sale: 40 black choir gowns. Write G. R. Johnson, Treasurer, First Lutheran Church, Blooming Prairie, Minn.

Parish Conservation Service

(Formerly The Placement Service)

The Parish Conservation Service of The ELC serves many people each year. Read the listings below. They may be of value to you or someone that you know. The merits of the propositions advertised have not been investigated and the Parish Conservation Service assumes no responsibility in the matter. Send your ads and communications to: The Parish Conservation Service of The ELC, 422 South Fifth Street, Minneapolis 15, Minnesota. (Refer to ad number when inquiring.)

FOR SALE

Farms

Located in Ia., 7 mi. south of Spring Grove, Minn. 218 acres; 110 tillable; modern house and complete set of farm bldgs. on 138 acre plot; house, garage and barn adjoining 80 acres; 2 mi. to Lutheran church. 493-1A

A 1,040 acre farmland for sale or trade in NW Minn., very reasonable. If trade, would prefer the Flathead of Montana or some other good business territory. 493-2A

169 acre dairy farm for sale in Winneshiek County, Ia. 115 acres crop land, balance is pasture. 7 room house; running water; 36x80 dairy barn; silo; granary; machine shed; hog barn; chicken house; double corn crib; REA and 6½ mi. to town; ½ mi. to Lutheran church; on school bus route. 493-3A

120 acre farm for sale located near Kensett, Ia. Very productive, mile from Lutheran Church. 493-4A

80 acre well improved farm near London, Minn. All tillable. 493-5A

80 acres of bare land near St. Ansgar, Ia. Good fences and on main road. 493-6A

20 acre farm near Northwood, Ia. Good location, very attractive. 493-7A

165 acre farm for sale located in Glenville, Ia., area. May be purchased on contract and immediate possession. 493-8A

160 acre farm near Northwood, Ia. Excellent improvements; water system and school bus route. 493-9A

20 acres near Mona, Ia. Good improvements. School bus route and ⅛ mi. from Lutheran church. 493-10A

120 acre farm located near Grafton, Ia. All tillable. Improvements outstanding; 1 mile from Lutheran church. 493-11A

107 acre farm located near Northwood, Ia. All tillable. Can be had on reasonable contract with small down payment. 493-12A

40 acre farm for sale in Polk County, Minn. 1½ mi. from town on US Hwy. No. 2. Good soil and buildings. Can give good terms. Near a Lutheran church. 493-13A

70 acre farm located near Northwood, Ia. All tillable; water system. On school bus route. 493-14A

NOTICE

There will be no Mid-Winter Evangelism Conference in January, 1957. The next conference will be held in 1958.

EVANGELISTS' SCHEDULES DURING JANUARY

Carl Opsahl:

6-10 Preaching Mission
Eureka, Kansas
M. E. Ingebretson, Pastor

13-17 Preaching Mission
Texhoma, Texas
J. P. Knudson, Pastor

Oscar C. Hanson:

6-10 Preaching Mission
Oak Grove Lutheran—Mpls.
Clifford Johnson, Pastor

20 Evangelism Rally
Emmons, Minn.
Carl J. Hanson, Pastor

P-T-R MISSIONS

January—1957

13 ..... Waco, Texas
Evangelism Staff Participating: Oscar Hanson, T. F. Gullixson, Agnar S. Tanner, and G. S. Helgesen.

15 ..... Phoenix, Arizona
Evangelism Staff Participating: Conrad M. Thompson

20 ..... Tuscon—(ULCA)
Evangelism Staff Participating: Conrad M. Thompson

27 ..... Omaha, Nebraska
(NLC and possibly Mo. Synod)
Evangelism Staff Participating: Oscar Hanson, G. S. Helgesen, Agnar Tanner, and T. F. Gullixson

40 acre farm near Northwood, Ia.; on school bus route. Can be had on contract. 493-15A

Homes

3 bedroom, 2 story residence for sale in Northwood, Ia. All insulated; wall to wall carpeting; baseboard heat; new kitchen and bath. Excellent retirement home, near church. 493-16B

Large, all year around, 4 bedroom house on a good fishing lake in a town of 1500 population. Can be used commercially or as a home; fully carpeted. New Lutheran church in town. 493-17B

Small, 2 story, 2 bedroom home in Northwood, Ia. Full basement, gas furnace; all remodeled and redecorated. 493-18B

6 room residence in Kensett, Ia. Gas heat and city water. 493-19B

House and garage for sale in Kensett, Ia., plus extra lot. 493-20B

New bungalow-type, 2 bedroom house in Northwood, Ia. 493-21B

4 bedroom house in Northwood, Ia. Completely remodeled. 493-22B

2 story, 4 bedroom house in Northwood, Ia. In excellent condition. 493-23B

2 story house plus double garage in Northwood, Ia. In good condition. 493-2

2 bedroom house for sale in Forest C Ia., with garage. Recently redecorated. E lot can be sold. 493-

Businesses

4 unit apartment bldg. in Northwood, All apts. occupied and can be purchased very reasonable contract. 493-2

Blacksmith, welding shop for sale in land, Ia. 30 x 70 double wall brick and bldg., well equipped with blacksmith w ing tools for all general repair. 493-2

Small restaurant business for sale in No wood, Ia. Outstanding business. 493-2

International Harvester Dealership for in northern Iowa. New Bldg. Will trade land in the Dakotas or Montana. 493-2

Gamble Store for sale in Northwood, Excellent business; low overhead and st investment. 493-3

FOR RENT

Attractive room in Christian home. Bo optional or kitchen privileges if want Near Nicollet busline, Minneapolis. 493-3

First floor, 3 room apartment for re with kitchen, living room and bedroom. F bath upstairs; ½ bath on first floor. Ne decorated. Heat and utilities furnished; la dry facilities in basement. Available mediately. Children acceptable. 493-3

WANTED TO RENT

160 acre farm or more. 493-3
160 acres or more. 493-3

POSITIONS WANTED

Wanted, a housekeeping job in Minneap or the suburbs thereof. 493-3

Man desires to operate a bulk oil stat for a major oil company with option buy. Has had experience. Prefers Luthe community in western states. 493-3

HELP WANTED

Nurse needed in Skaalen Sunset Ho Stoughton, Wis to supervise a 24 bed firmary and to live in. Vacations, sick lea social security are offered as well as B Shield and Blue Cross. R.N. preferred. Sal open. 493-

Parish Worker Wanted in congregation west-central Wis. Visitation and youth wo Some secretarial work. In city of about 4 and near city of 50,000. New church. N Educational Unit within a few years. A some choir work but not a necessity. 493-

M.D. needed in town of 500 in eastern Dak. House for office available. Commun has money available and is willing to h doctor until set up in practice. 493-3

Minneapolis ELC Church desires full t minister of music. Experienced person p ferred. Service to begin August 1, 1957. 493-

A man to help lift bed and wheel c patients; must be able to drive a car; su vise male baths—in short a handy r around an old people's home. 493-

Mortician and manager wanted for a neral association in a Lutheran commun 493-

Wanted a shoemaker in a west cen Wis. city of 1800. Active Lutheran chur good high school and county seat town. 493-4

Wanted married couple for turkey rais and general farm work. Separate house w running water. Start immediately. 493-4

CHANGES OF ADDRESS FOR ELC PASTORS

P. I. Anderson, 6 Dianthus Road 1-A, Yao Yat Chuen, Kowloon, Hong Kong, 11-28-56

Conrad N. Engelstad, 889 Matilijo Road, Glendale 2, Calif. (Temp.) 12-5-56

M. O. Ensberg, 5403 S. Central Ave., Phoenix, Ariz. (Temp.) 11-28-56

Alfred Fornes, 7706 Casino Road, Everett, Wash., 12-3-56

Hj. S. Froiland, Sunburg, Minn., 3-1-57

Robert D. Giles, 231 Ave. B, Redondo Beach, Calif., 8-1-56

E. C. Goetz, 525 N. Division, Powell, Wyo., 9-1-56

J. S. Halvorson, Roseau, Minn., 12-1-56

Harris E. Kaasa, 212 2nd St. S. E., Watertown, S. Dak., 11-29-56 (Correction)

Floyd R. Lien, 215 Constand Ave., Staten Island 2, N. Y., 12-31-56

Norman I. Olson, 2419 Como Ave., St. Paul 8, Minn., 12-25-56

C. N. H. Otte, P.O. Ntumeni, Zululand, S. Africa, 12-7-56

D. W. Preus, 24 S. Howard, Vermillion, S. Dak., 12-1-56 (Correction)

Edwin Sandvig, 417 Second St., Woodburn, Ore., 12-30-56

J. N. Skepstad, P.O. Box 2336, Parkland Branch, Tacoma, Wash.

E. C. Thompson, P.O. Box 2336, Parkland Branch, Tacoma, Wash.

Jersing Thompson, 524 Third St., Cut Bank, Mont., 11-29-56 (Correction)

C. S. Thorpe, Altoona, Florida (Temp.) 12-1-56

T. G. Wicks, Kerkhoven, Minn., 12-10-56

N. L. Wogen, 3220 Iowa Ave. S. E., Cedar Rapids, Iowa (Correction) 12-1-56

I. B. Sorensen, 2307 7th St., Emmetsburg, Iowa, 9-1-56

ANNOUNCEMENTS

Free to the first caller: 20 used pews, seating 60 to 80 people. Leg on one end, braced against wall on other; 10 left- and 10 right-side pews. Write Harold L. Merrill, Fisher Evangelical Lutheran Church, Fisher, Minn.

For Sale: Large church bell in good condition. Write the Rev. Wayne L. Henderson, Blue River, Wis.

Free to any congregation which can use them: an altar, a pulpit, two hymn number racks with numbers, and three chancel chairs. Write J. Minor Bergen, Bergen's Drug Store, Iola, Wis.

For Sale: Cookbook published by Sarah Mission Circle of Salem Ladies Aid. 70 pages of tested recipes. Price, $1.00. Send orders to Mrs. James L. Kay, Lake Mills, Iowa.

ESTONIAN AMERICANS IN SAN FRANCISCO—Trinity Church, San Francisco, has done an outstanding job of welcoming into its midst displaced persons and refugees from Estonia. More than 100 who are members of the parish and 500 who live in Northern California are represented by the group pictured here. Left to right: Dr. Leon Rinner, president of the Estonian fellowship at Trinity; Mr. William Hutchinson, president of the congregation; The Rev. Karl Lipping, Estonian evangelist; four Estonians in national costume, recent arrivals in the United States; the Rev. Warren Heggem, pastor at Trinity; and Mr. O. Willing (holding the Estonian flag), who emigrated to the United States 40 years ago.

Parish Conservation Service

(Formerly The Placement Service)

The Parish Conservation Service of The ELC serves many people each year. Read the listings below. They may be of value to you or someone that you know. The merits of the propositions advertised have not been investigated and the Parish Conservation Service assumes no responsibility in the matter. Send your ads and communications to: The Parish Conservation Service of The ELC, 422 South Fifth Street, Minneapolis 15, Minnesota. (Refer to ad number when inquiring.)

FOR SALE

Farms

240 acre farm in central Minn. $67.00 per acre. 6 room house; full basement; barn 32x52; silo 14x35 brick roof and other bldgs. 2 gas pumps with tanks. Can be bought on easy terms at 4% interest. 494-1A

8 room house for sale in Dawson, Minn. Close to school and church. Only 3 blocks from down town. 494-2B

Well established International and New Idea Dealership in Southern Minn. Can be purchased in whole or in part; terms will be extended. Will consider real estate trade. Low rent. Owner unable to carry on due to ill health. 494-3C

A Gospel Book Store for sale in a town of 7,000 in northern Ia. Strong Protestant trade center. Predominantly Lutheran. 494-4C

FOR RENT

Furnished modern 4 room bungalow, with garage. Available until May 1st, 1957 to a responsible couple. Convenient to state capitol; near Como Park in St. Paul. 494-5B

POSITIONS WANTED

Woman desires work as a practical nurse in a sanatorium. Prefers Minn. or N. Dak. To begin work after January 1st, 1957. 494-6D

Woman desires position as church secretary somewhere in the northwest. Available at once. 494-7D

HELP WANTED

Wanted a Christian head nurse, R.N. or L.P.N. in an ELC old people's home in central Iowa. 494-8F

Registered nurses wanted in a 25 bed hospital in central Calif. Thrifty community; good schools; active ELC Church. 494-9F

Needed at once, Christian nurses in Alaska. 494-10F

Wanted a supt. of nurses and an R.N. for a fully accredited hospital located in NW Montana—gateway to scenic wonders. 494-11F

Kitchen supervisor, able to cook and supervise kitchen staff. Experience helpful. Lutheran Children's Home in NE Ia. 494-12F

Office supervisor and bookkeeper in children's home in NE Ia. Training and experience essential. 494-13F

Wanted a case aide, male, Bachelors Degree with major in social work or sociology. Position open June 1, 1957. 494-14G

Wanted a good plumber and furnace man. Ability to do some electrical work would be an asset. Located in a community with good grade and high school and Lutheran church. 494-15G

Laboratory technician with experience wanted in a new hospital and small clinic. Excellent salary. Room and board furnished free. 494-16G

The Lutheran Herald Index, 1956

Compiled by
Mrs. Paul F. Henzler

A

Aaker, V. O., 634
Aalen, M. R., 145, 534
Aamodt, C. M., 610, 861
Aamodt, Mrs. C. M., 861
Aanestad, R. S., 1008
Aardal, Johannes, 405
Aase Haugen Home, Decorah, Ia., 119
Aasen, A. O., 169, 429
Aasen, O. G., 1104
Aaseng, R. E., 647, 1064, 1080
Aasgaard, Betty, 935
Aasgaard, J. A., 93, 241, 245, 452, 724
Aasland, Harold, 582
Abel, John, 534
Aberdeen, S. D., Bethlehem church, 961
  Zion church, 1153
Abrahamson, A. L., 92, 178, 386, 387, 1103
  Mrs., 1103
Academies, Lutheran, 178, 401
Ackerson House, Seattle, Wash., 112
Adams, N. D., Mountain church, 93
Adams, Wis., Trinity church, 344
Adenauer, Konrad, 287
Adoption law, 636
Adult Bible class, 828
Advent meditations, 1158, 1191, 1215
Advent observance, 1166, 1200, 1224
"Adventures of the Great Plains Pastor," Elmo Agrimson, 518, 951
Africa—All Lutheran Conference, 10
  Church in, 579
  Closing of schools, 266
  Missions—see Missions—Africa
  Racial discrimination, 981
  Student mission work, 555
  United Lutheran church, 910
Aged, Care for, 1174
  Homes for, 118, 1000, 1223
Agrimson, J. E., 327, 518, 951
Ahrlin, Clayton, 6
Aina Haina, Hawaii, Calvary church, 37, 349, 351
Aipperspach, Mr. and Mrs. Gustav, 242
Airplane travel—reduced rates for clergy, 555, 705, 764, 934
Akre, C. H., 543, 782
Al-Bitar, Muhammad B., 404
Alabama—Racial integration, 911
  University—Mob violence protested, 266
  Missions, see Missions—Alaska
Albert Lea, Minn., First church, 810, 985
  Grace church, 810
Albrecht, Paul, 797
Alcoholism, 949
All-Africa Lutheran Conference, 10
All-Asia Lutheran Conference, 191
All Lutheran Food Appeal, 142, 361
  Idaho, 69
  North Dakota, 69
Allendale, N. J., Calvary church, 533
Almont, N. D., United church, 1008
Almquist, G. A., 44
Amdahl, A. O., 1034
American Bible Society—Worldwide Bible reading, 1114
American Evangelical Lutheran Church, 933, 1152
American Lutheran Church, 1118
  Convention, 1050, 1070
"America's spiritual awakening," 199, 212
Amundson, A. H., 269, 294, 841, 1181
Amundson, G. A., 530
Amundson, George, 767
Anchorage, Ala., Central church, 799, 937
Andersen, F. H., 1106
Andersen, Mrs. J. N., 766
Andersen, W. A., 508
Anderson, A. B., 543, 751
Anderson, A. F., 533, 750, 936
Anderson, C. N., 696
Anderson, C. O., 906, 1194
Anderson, Clara, 160
Anderson, Deyrol, 43
Anderson, E. R., 841
Anderson, Ernest, 6
Anderson, H. L., 131
Anderson, Harry, 1230
Anderson, L. O., 44, 46, 170
Anderson, Lowell, 538
Anderson, Martin, 968
Anderson, O. A., 923
Anderson, O. O., 543, 938, 1233
Anderson, P. B., 362
Anderson, P. I., 302
Anderson, Peter, 1103
Anderson, Mr. and Mrs., 1128
Anderson, Sam, 906
Anderson, T. W., 813
Anderson, W. L., 1130
Andreev, A. L., 683
Andrews, M. O., 1034
Aneta, N. D., Lutheran church, 452
Anfinrud, A. M., 1181
Angle, Clyde, 436
Anthony, J. E., 142
Aos, W. H., 815, 841
Apostles, Symbols of, 859
The Apostolic benediction, 625
Appalachian religious conference, 797
Appel, Andre, 813
Appleton, Minn., Zion Church, 363
Arbuthnot, Charles, Jr., 1054
Arcata, Calif., Faith church, 292
Architecture, Church, 459, 531
Arendahl church, Fillmore co., Minn., 581, 1009
Argentina—Church in, 42
Arlington, S. D., Trinity church, 269
Armena, Alta., Scandia church, 292, 750, 914
Arnesen, Elizabeth, 245
Arneson, M. E., 815
Arneson, R. H., 44
Arnold, P. D., 1034
Arnoldshain, Germany, Evangelical Academy, 802
Aronsen, V. O., 862, 863
Ashland, Wis., First English church, 661
Aske, Sigurd, 589
Asleson, V. P., 543, 782, 1008
Asp, J. W., 93, 145
Association of Lutheran College Faculties, 983
Audeond, J., 1054
Augsburg Choral and Organ materials clinic, 160, 1199
Augustana Academy, 178, 242, 386, 580, 1103
Augustana College, 14, 43, 65, 89, 143, 380, 450, 556, 580, 635, 660, 749, 765, 958, 1081, 1077, 1151, 1231
Augustana Evangelical Lutheran Church—Union movements, 80, 1152
Aulenbach, W. H., 506
Aune, Mrs. Albert, 169
Aurdal church, Ottertail Co., Minn., 766
Aus, George, 429, 452, 661, 887, 945
Ause, M. G., 116
Ausland, D. E., 661, 662, 766
Aust, Gerald, 6
Aust, Spencer, 289
Austad, T. J., 928
Austin, Sadie J., 825
Austin, Minn., Our Savior's church, 810
  St. Olaf church, 221, 557, 685, 810
Austinson, M. C., 292, 738, 862, 938, 1081, 1128

B

Baalson, A. G., 131
Babson, P. T. 606
Baertschi, Walter, 938
Bagne, M. A., 543, 686, 1033
Bailey, C. L., 1077
Bailey, H. O., 543, 815
Bainton, R. H., 960
Baker, W. E., 1082
Baldwin, L. I., N. Y., Bethlehem church, 1033, 1106
Ballestad, Mrs. Erik, 94
Bang church, Steele Co., N. D., 766
Banker, A. M., 106, 1222
Baptism, 898
Baptist Church—Work in Minnesota, 1079
  Youth work, 42
Barnes, R. P., 15, 362
Barns, Shirley, 309, 835
Baron, Don, 538, 656
Barron, Wis., First church, 1233
Barstad, Stuart, 1181
"A Basic History of Lutheranism in America," A. R. Wentz, review, 854
Batak—Church in, 505
Beach, A. S., 731
Beckman, Richard, 750
Beckstrand, R. G., 193, 508, 509
Bednsek, Judith, 98
Behnken, J. W., 27, 714
Belgum, A. H., 245, 294, 962
Belgum, G. L., 192, 860
Belgum, H. J., 101
Belgum, J. A., 109
Bell, Clinton, Jr., 289
Bellevue, Wash., St. Luke's church, 1154
Bellinghom, Wash., Central church, 245, 369
Bello, Hilma, 254
Beloit Lutheran Children's Home, Ames, Ia., 106
Bemidji, Minn., First church, 368
Bennett, D. J., 220
Bennett, L. R., 342
Benson, E. T., 42
Benson, O. A., 228, 240, 1091
Bentley, Mrs. Claude, 420
Bentley, E. K., 269, 533, 610
Bentley, Alta., Vig church, 222
Berchtesgaden, Germany, Lutheran Servicemen's retreat, 722
Berecsky, Albert, 748, 899
Berg, Mrs. C. E., 700
Berg, C. R., 505
Berg, H. M., 962, 984, 985
Berg, M. G., 581, 610, 686, 888
Berge, Elsie M., 958
Bergeland, Oliver, 110
Bergeson, N. B., 543, 815
Bergeson, Ragnvald 6, 907
Bergh, A. B., 928
Bergh, Joyce, 861
Bergh, Mrs. Tilda S., 119
Berglund, Alma, 168
Bergsagel, Knut, 126
Bergstrand, Willton, 33
Bergstrom, N. E., 181
Berkeland, M. A., 782, 1010
Berner, Norman, 270
Berntson, N. A., 557, 841
Bersagel, E. A., 1179
Bersell, P. O., 241
Bertrand, Carol, 289
Bestul, Mr. and Mrs. H. B., 840
Bestul, Valborg, 667
Bethany Sunset Home, Camrose, Alta., 119
Bethel Lutheran Home for the Aged, Williston, N. D., 60, 126
Bethel Old People's Home, Viroqua, Wis., 126
Bethesda church, Williams Co., N. D., 798
Bethesda Home for the Aged, Beresford, S. D., 118
Bethesda Home for the Aged, Chicago, Ill., 120
Bethesda Lutheran Children's Home, Beresford, S. D., 106, 1222
Bethesda Nursing Home, Webster, S. D., 1105
Bey, D. M., 46, 429, 504, 508, 509
Bible. Revised Standard Version, 427
  Concordance, 952
  Russian Orthodox version, 730
Bible camps—schedules, 620
Bible camp caravaners, 926
Bible camp sweatshop, 33
Bible class, Adult, 828
Bible conference week, 827, 849
Bible reading, Worldwide, 1114
Bible study, 819, 826, 977
  Techniques, 973
Biblical plants, 683
Bidne, A. E., 292
Bidne, Mrs. A. E., 700
Bigfork, Minn., Lutheran church, 412
"Bill, the bartender," 949
Bills, Robert, 289
Blistad, O. J., 93, 170, 429
Birkeland, O. G., 1103
Bishop, S. H., 839
Bismarck, N. D., Church of the Cross, 344
  Trinity church, 344
Bjertnes, Odel, 926
Bjonnes-Jacobsen, J., 31
Bjorge, J. R., 543, 686
Bjork, Kenneth, 69
Bjornson, Mrs. P., 727
Black Earth, Wis., Lutheran church, 793
Black River Falls, Wis., Lutheran church, 410
Blackford, G. E., 42
Blake, E. C., 142, 266, 362, 899, 1091
Blegen, A. R., 766, 1010
Blegen, H. M., 275, 972
Billie, Katharina, 726
"Blind, Christ for the" week, 1030
Blind, Service to, 1093
Bliss, William, 160
Blom, Mrs. A. T., 798, 840
Blom, J. O., 544, 662, 962, 1022, 1032
Bloomington, Minn., Christ the King church, 269
Bluejacket choir, Great Lakes, Ill., 978
Bly, H. W., 284
Bly, Haldor, 143
Bly, Marjorie, 904
Bobroff, Sergei, 836
Bockelman, Eleanor, 1073
Bodding, Mrs. Rolf, 524
Bode, Ia., St. Olaf church, 799
Bodø, Norway, Cathedral, 1125
Boe, J. D., 476
Boe, P. A., 108
Boe, Thos., 479, 509
Bolstad, O. L., 662
Bonnallie, Shirley, 1008
Bonner, Mont., Our Savior's church, 1194
Bonners Ferry, Ida., Trinity church, 508, 530, 1008
Bonnevie-Svendsen, Conrad, 608
"A Book of Days," Mary Hinderlie and Edna Hong, 1166, 1200, 1224
Books as gifts, 1161
Booth, N. S., 1176
Borge, Olaf, 928
Borgen, J. E., 405, 766, 782
Borland, Hal, 691
Borrud, Dick, 626
Boston, Mass., Protestant communion breakfast, 958
Bowman, John, 686, 1034
Boxrud, R. L., 936, 985
Boy Scouts, 75
  Chaplains, 469
Boyce, B. W., 544
Boyce, Jessie, 958
Boyd, R. H., 945
Boyles, Charles, 981
Boys work in the ELC, 6
  Leaders, 906
Boyum, Bernice, 498
Braa, H. T., 132
Braafladt, Paul, 544, 662, 914, 1034
Braaten, O. F., 610, 710
Braaten, T. F., 841, 861
  Mrs., 861
Bragstad, R. H., 1056
Bragstad, Reuben, 686
Brammer, Mildred, 814
Brandrud, O. T., 1056, 1209
Brandt, W. I., 1103
Branstad, Mrs. Oscar, 700
Braskamp, Bernard, 42, 403
Bratlie, P. M., 221, 294, 370
Bratrud, M. T., 1130
Braulick, R. E., 1091
Brecto, C. O., 985
Bredesen, Alfred, 942
Bredesen, Harald, 1092
Brevik, Alfred, 662
Bremerton, Wash., Our Saviour's church, 1195
Brenden, Mrs. Casper, 874
Brenna, O. C., 863, 1010
Brevik, D. L., 938
Brevik, K. H., 402, 405, 610
Brinsmade, N. D., Lutheran church, 661
British Columbia—Parochial schools, 16
Broderick, Sask., Saskatchewan River church, 222
Brodie, Israel, 731
Brodland, O. H., 1210
Brokering, H. F., 755
Bronice, Betty L., 43
Brookings, S. D., First church, 1129
Brooklyn, N. Y., Norwegian Seamen's church, 558
  Our Savior's church, 1033
  St. Paul's church, 776
  Sunday School parade, 682
  Trinity church, 1104
  Zion church, 269
Brooklyn Center, Minn., Cross of Glory church, 211, 452
Brotherhood, Lutheran, 585, 598, 625, 834, 855
Brown, L. D., 918, 925
Brown, W. D., 91
Bruce, G. M., 528, 596, 628, 928
Bruce, S. D., First church, 292
  Grace church, 292
Bruce Valley church, Trempealeau co., Wis., 44
Brucker, W. M., 142
Brummond, Robert, 556, 731
Bryant, S. D., American church, 888
Buchen, Frieda M., 322, 420
Budget, see Evangelical Lutheran Church—Finances
Bueltman, Faith, 814
Buffalo Center, Ia., Bethlehem church, 533
Bungum, P. E., 544, 686
Burgess, A. S., 317, 945
Burgess, Joseph, 544
Burgess, Nathaniel, 90
Burns, Bob, 958
Burntvedt, T. O., 34, 729
Burr Oak, Ia., Lutheran church, 1105
Burtness, E. G., 960, 1104, 1153, 1181
  Mrs., 1104
Burtness, H. W., 292

usche, Robert, 15, 240
ith, Mrs. Gloria, 531
attrick, G. A., 887
yers, A. P., 509, 661

ilderwood, R. G. M., 288
ildwell, Inga G., 5, 818
lgary, Alta., Faith church, 50, 70
llender, Ia., Our Saviour's church, 1128
lls, Pastoral, 600, 1113
lmar, Sunset Home, Calmar, Ia., 1119
mp Knutson, Minn., 113
mp Norge, N. Y., 114
mrose Lutheran College, Camrose, Alta., 167, 386, 580
naan, Tewfic, 16
nadian Lutheran Bible Institute, 452
nadian Lutheran Council, 270
noe Ridge church, Winneshiek co., Ia., 840
reers, Christian, 595; see also Vocations, Christian
rlson, A. R., 144
rlson, E. R., 969
rlson, J. W., 960, 985
rlson, L. A., 479, 509
rtford, Mrs. Gerhard, 519
rtford, Mr. and Mrs. O. C., 1234
rty, James, Jr., 532
stle Rock church, Grant co., Wis., 20
tholicism, 791, 1020, 1054
Rural Life conference, 1149
Statistics, 636
abada, Jan, 1150
aplains, Hospital, 131, 1207
Military, 84, 1053, 1102
arities conference, 102
arities Dept., issue no., 5
arlston, Mrs. G. A., 603
astain, Theron, 66
elmen, R. S., 406
ester, Ia., United church, 608
icago, Ill., Bethel church, 508
Community church, 479, 643
Edison Park church, 508, 862
Hauge church, 685
Lakeview church, 221
Park View church, 479, 508
Trinity church, 508
Zion church, 637
ildren, Ministry to, 103
ildren's homes, 104
ina—Church in, 1007
ina—Missions, see Missions—China
ing, Lucy, 288
okio, Minn., Our Savior's church, 816
oral Union, 232, 357
ou, Peter, 392
riss, A. M., 937
hrist Among the Candlesticks," enten meditation, 177, 215, 226, 250, 278, 307, 332
ristensen, A. O., 782, 798
ristensen, B. M., 34
ristensen, Chester, 429
ristensen, J. D., 685, 841, 938
ristensen, M. E. L., 544, 662, 1034
ristenson, Larry, 1014, 1015, 1032
ristian, C. R., 405, 610
ristian churches, Union, 1175
ristian education, issue no. 15, 814, 922, 982; see also Schools and colleges
he Christian in Politics," A. H. Quie, 1164
ristian living, 778, 788, 1099
ristian Service Institute, 556, 558, 693, 835
ristian vocation, 994, 1039, 1087, 1164
hristianity today," 1102
ristiansen, P. J., 1199
ristianson, Arne, 1103
ristianson, Arthur, 6
ristianson, Irvin, 536, 731
ristmas, Observance of, 1045
ristmas cards for missionaries, 168
ristopherson, K. E., 841, 1010, 1154
urch and politics, 1018, 1164
urch architecture, 459, 531
he church at work," radio program, 1209
urch attendance, 587
urch contributions in 1955, 1150
urch friendliness, 646
urch members, 787
urch music, see Ministry of music
urch Music Clinic, 160, 1199
urch Music leadership institutes, 862, 592
urch officers, 466
urch suppers, 265, 647, 779
urches, Rural, 458, 459, 1125, 1126
urches and city regulations, 606
Clapper, Mrs. Raymond, 42
Clark, D. W., 1007
Clark Air Force Base—Chapel activities, 268
Clementson, Clarisse, 109, 533
Clergy plane fares, 555, 705, 764, 934
Cleveland, O., Our Savior's Rocky River church, 840
Clifford, N. D., Norman church, 1057
Clifton, James, 814
Clifton Lutheran Sunset Home, Clifton, Tex., 120
Clinic Hospital, Mondovi, Wis., 120
Clinical pastoral training, 127
Cloquet, Minn., Our Savior's church, 479
Cody, Wyo., Trinity church, 1082
Coe, Jack, 311
Coeur d'Alene, Ida., Trinity church, 452
Coeur d'Alene Homes, Coeur d'Alene, Ida., 121
Colbenson, Mr. and Mrs. Hans, 609
Colby, John, 1181
Colleges, Church, 16, 1193; see also Schools and colleges
Collins, T. L. H., 129, 508
Colombia—Missions, see Missions—Colombia
Schools, 42
Columbia, S. C., First Baptist church, 267
Columbus, Carl—family, 755
Columbus, N. D., First church, 44
Combs, R. L., 145, 582, 943
Comnick, G. D., 1009
Concordia College, 43, 65, 89, 143, 167, 192, 343, 381, 450, 472, 556, 580, 660, 731, 749, 765, 1031, 1077, 1151, 1206, 1231
Confer, B. A., 240
Confirmands, Conserving, 925
Confirmation Instruction—Visual aids, 830
Congregational Christian Church—Merger, 781
"Work day for Christ," 1126
Congregational constitutions, 1021
"The congregation's place in the community," 209
Conradson, W. L., 95, 510, 782
Constitutions, Congregational, 1021
Cooke, L. E., 251
Coolidge, John, 1230
Copperud, R. P., 289
Cornelson, A. B., 269, 294, 1010, 1154
Corsow, Poland, Elizabeth church, 1125
Corzo, Jorge, 991
Cottonwood, Minn., Christ church, 798
Counterfeits, 787
Covenant church, 813
Coventry, England, Cathedral, 505
Covina, Cal., Grace church, 246, 453
Cox, Cordelia, 101, 241
Coxson, Betty, 678
Cramblet, W. H., 729
Cranmer, Darwin, 532
Crary, N. D., First church, 863
Crawford, D. C., 949
Credit unions, 287
Creso, Irene, 707
Creston, Ill., St. John's church, 1127
Crist, G. P., 190
Crofton, R. E., 269, 557, 582
Crowell, Grace N., 150, 514, 645, 690, 754, 870, 1110, 1143, 1152, 1161
"A cry above the tumult," Mary N. Peterson, 853
Crystal, Minn., St. James church, 210, 269, 420, 1032, 1044
Curry, K. S., 449

D

Daehlin, Ingvald, 92
Daehlin, Mr. and Mrs. O. T., 533
Daehlin, R. L., 294, 317, 610
Dagadu, P. K., 899
Dahl, B. C., 1180
Dahl, L. T., 544, 750, 782
Dahl, O. L., 814
Dahl, Orville, 374, 390, 470, 749
Dahlberg, A. W., 130
Dahle, J. T., 1103
Dahlen, M. A., 98, 798
Dahlen, Margie, 411
Dakota Lutheran Academy, 388, 580
Dalager, James, 1103
Dale, Donald, 731
Dale, M. A., 16
Dale, S. N., 782, 1127
Dali, Salvador—"The Sacrament of the Last Supper," 428
Dalseide, C. L., 193, 246
Dalton, Morris, 264
Daniels, H. R., 104
Danielson, D. D., 1181
Danielson, P. C., 550
Dark, Alvin, 729
Davidson, Mr. and Mrs. Lewis, 861
Davidson, O. K., 122, 1000
Davis, C. E., 886
Dawson Creek, B. C., Grace church, 534
Day schools, Lutheran, 178, 401
Dayton, O.—Church relocations, 1078
Sunday closing of stores, 1229
Dazey, N. D., Our Saviour's church, 94
Deaconess work, 308, 593
Deaf, Ministry to, 115
Decorah, Ia., First church, 1033
Degerness, Marie, 59
DeGolier, Mr. and Mrs. Elmer, 449
Dehaan, John, 328
Deitemeyer, Mrs. Ramona, 1053
Delaplain, Warren, 1014
Demorest, W. J., 266
DeNagy, Mrs. Irma, 839
Denver—Home for the Aged, 658
Des Moines, Ia., Central church, 1179
D'Espine, Henri, 1054
Detroit, Mich., Holy Savior church, 93, 708
Devotional study, 969
Dibelius, Otto, 899
Dickson, L. K., 1091
Dill, Glenn, 1020
Dillner, Mrs. E. T., 194
Disciples of Christ church, 1204
Theological students, 361
Displaced persons, 715
Resettlement, see Lutheran Refugee Service
Camp Augustdorf, 229
Disrud, S. D., 125, 1000
Distad, Audree, 154
Divers, Dorothy, 1096
Divine healing school, 607
Divorcees Anonymous, 729
Dlugosz, Louis, 191
Dlugosz, Michael, 191
Dobbe, Joel, 762
Docken, L. D., 1008
Dodge, R. E., 1176
Dole, Kenneth, 578, 606
Dolton, D. I., 607
Donegan, H. W. B., 67, 705
Donhowe, Mrs. J. M., 700
Dorn, O. A., 27
Drage, J. L., 928
Dragseth, J. P., 344, 534, 915
Dugan, George, 725
Dulles, J. F., 141, 980
Duluth, Minn., First church, 45, 637, 1154
Dybvig, P. S., 199, 652, 810, 1094
Dyste, A. G., 544, 815

E

ELC Films, 7
ELC Student conference, 43, 268
ELC Television, 464, 894, 895
Matinee theater, 638
Eagle Grove, Ia., Lutheran church, 637, 685
East Bethany church, Kingsbury co., S. D., 1009
Easter meditation, 323
Eastern district, 290
Eastern Orthodox churches—Education program, 1176
Eastvold, H. M., 1099
Eastvold, S. C., 65, 380, 382, 429, 666, 739, 749, 997, 1002, 1023, 1032, 1103
Eau Claire, Wis., Church of the Good Shepherd, 581, 810, 1081
First church, 810
Grace church, 810
Hope church, 810
Our Savior's church, 810, 984
Trinity church, 69, 810
Eau Claire Lutheran Home for the Aged, Eau Claire, Wis., 120
Eckerstrom, Mrs. Donald, 595
Ede, E. S., 935, 985
Edison, Wash., Lutheran church, 750
Edmonds, Wash., Christ church, 1154
Edmonton, Alta., Calvary church, 317
Central church, 70
Mt. Zion church, 1044, 1057
Education, Christian, issue no. 15, 814, 982; see also Schools and colleges
Secondary, 897
Higher, 390
Edwards, B. E., 544, 782
Egedahl, H. T., 928
Egge, Adolph, 928
Eger Lutheran Home for the Aged, Staten Island, N. Y., 121, 984
Egertson, K. G., 370
Eggan, Lawrence, 814
Egge, Mr. and Mrs. Adolph, 766
Egge, Mr. and Mrs. M. A., 245
Egge, M. S., 93, 95
Eggen, Th., 770
Eggerstedt, F. C., 241
Eggert, Edward, 767
Egypt—Church in, 1030
Mission school regulations, 606
Religious courts abolished, 91
Schools, 91
Eichhorn, Robert, 958
Eid, E. C., 630
Eid, P. B., 924
Eielsen, Elling, 1048
Eikenes, H. D., 144
Eimon, H. N., 294
Eisenhower, D. D., 266
Eisenhower, Milton, 436
Eitrheim, N. D., 544, 782, 961
Ekelund church, Pennington co., Minn., 936
Ekola, Giles, 326
Elbert, Oswald, 436
Eleva, Wis., Lutheran church, 145
Ellefson, Mrs. Lillian K., 678
Ellertson, Carroll, 685, 782
Ellingboe, Betty, 627
Ellingboe, Theo., 1154
Ellingson, G. H., 938
Elliott, C. H., 1091
Ellsworth, Ia., Trinity church, 685
Ellsworth, Wis., English Church, 732
Elson, E. L. R., 142
Elstad, P. H., 169, 170, 222, 294
Elton, Claude, 906
Ely, A. B., 544
Emerson, Stanley, 534
Empie, P. C., 228, 240
Enderson, Mr. and Mrs. Jacob, 710
Eng, Laura, 194
Engberg, M. N., 544, 782
Enge, Maurice, 6
Engebretson, N. R., 533, 841
Engel, Joan M., 139
Engelstad, M. L., 269
Enger, Olive, 26
Engh, O. J., 412, 632
England—Church in, 495, 606
Enochson, Mrs. Henry, 411
Ensberg, M. O., 95, 98
Ensrud, P. L., 93, 221
Envale, Gustavo, 636
Erdahl, Lowell, 477
Erdal, N. I., 479, 750, 782
Ericksen, E. C., 344, 406
Ericksen, F. L., 98
Ericksen, Fred, 1153
Erickson, A. E., 509, 544, 662
Erickson, A. L., 662
Erickson, A. M., 1154
Erickson, Albert, 685
Erickson, Erling, 1032
Erickson, F. M., 1081
Erickson, H. E., 1179
Erickson, H. L., 1165
Erickson, J. M., 633
Ericson, Jon, 43
Erpested, Emil, 897
Eskimo Missions, see Missions—Alaska
Estelline, S. D., Trinity church, 1179
Estevan, Sask., Trinity church, 1154
Estrem, E. R., 93
Estwick, Maynard, 937
Ettrick, Wis., Lutheran parish, 429
Eugene, Ore., Central church, 433, 434
Evangelical Lutheran Church
Christian education dept., 377, 983
Convention, 594, 617, 650, 661, 666, 674, 692, 717, 724, 743, 805, 854, 879, 880; see also "Toward the general convention"
Elections, 398, 723
Resolutions, 577
Finances, 193, 279, 422, 8-page insert in no. 19, 609, 757, 877
Home missions, no. 8, 810, 1044
Membership, 570, 595
Memorial wreaths, 46, 482, 734, 865, 938, 963, 986, 1011, 1035, 1059, 1083, 1107, 1131, 1183
Stewardship, 38, 176, 1046, 1169
Every congregation visit, 857
Every member visit, 412, 856, 861
Evangelical Lutheran Joint Synod of Wisconsin and other states, 933
Evangelical United Brethren Church—Youth mission, 885
Evangelism, 41, issue no. 40
Youth, 231
Evangelism Conference—Lay participation, 186
Evangelists' schedules, 970, 1106, 1182
Evans, L. E., 368, 452
Evans, R. O., 544, 938, 946
Evenson, C. R., 815
Evenson, G. O., 386, 387, 742, 938, 985, 1031
Evenson, N. I., 405, 453
Evenson, W. H., 782
Eventide Home for the Aged, Moorhead, Minn., 121
Everette, Oliver, 909, 1080
Everson, H. E., 984, 1130
Every congregation visit, 857
Every member visitation, 412, 856, 861
Evjenth, R. U., 132, 928
Eyberg, S. E., 544, 815
Ezekiel, Rev., 1091

F

Fagerstrom, Du Wain, 556, 731
Fagre, Ivan, 1034
Faillettaz, V. P., 907
Fairfax, Minn., Our Savior's church, 709
Fairview Hospital, 116, 117, 698
Faith church, Williams co., N. D., 293
Falk, James, 132
"The family and Christian education," O. E. Feucht, 822
Fargo, N. D., Bethlehem church, 93
First church, 637
Olivet church, 637
Faribault, Minn., Ephphatha church, 115
First English church, 169
Farseth, Harold, 985, 1010
Farup, J. E., 216
Fauske, S. D., 860, 962, 1077, 1103
Fedde, R. H., 545, 750, 782
Felstad, Rolf, 343
Fenske, Theodore, 98
Ferris, T. P., 1141, 1152
"The Festival of Christmas," 1166, 1200, 1224
Feucht, O. E., 822
Fevold, Eugene, 452
Fick, Betty J., 799
Field, Carl, 139
Field, L. N., 945
"File 13," Joel Dobbe, 762, 909
Finnestad, Kenneth, 292
Finnish Evangelical Lutheran Church of America, 506, 745, 1152
Finstad, H. M., 405, 610
Fisher, G. F., 781
Fiske, Arland, 582, 1082
Fjelstad, O. C., 576
Flaten, D. M., 545, 662, 936, 985
Mrs., 936
Flaten, I. A., 1010
Flatgard, P. T. O., 480
Flint, R. W., 660
Flint, Mrs. Richard, 958
Floistad, E. H., 545, 815
Flom, Audre, 507
Florence, Italy, St. James Episcopal church, 1029
Florida—Spiritual guidebook for schools, 1175
Flushing, N. Y., First Baptist church, 1030
Foehringer, M. E., 924
Food surplus in the U. S., 151
Forbech, Ragnar, 166, 342
Ford, Lee, 958
Ford, Martin, 944
Ford Foundation grants, 376
Hospital grants, 41
Foreign missions, see Missions—Foreign
Forest City, Ia., Immanuel church, 709
Formosa—Missions, see Missions—Taiwan
Forsberg, P. O., 841
Fort Dodge, Ia., St. Olaf church, 507
Fort St. John, B. C., Peace church, 840
Fort Worth, Tex., Calvary church, 245
Faith church, 914
Trinity church, 914
Fortney, A. L., 608
Fortnightly Review, 10, 79, 176, 233, 304, 354, 439, 463, 496, 566, 617, 928, 974, 1017, 1090, 1193
Fortuna, Cal., Lutheran church, 679, 1105, 1195
"Forward March—Advance," S. C. Eastvold, 739
Fosmark, Aagoth, 163
Foss, C. L., 429, 510
Foss, H. F., 860
Foss, H. L., 429, 1000, 1130
Foss, Mike, 958
Fossum, Lee, 453
Fox, Frederic, 191
France—Church in, 428, 813
Frankfort, Mich., Trinity church, 1104
Freeman, Mary P., 402
Frerichs, W. W., 913, 985
Fretheim, E. A., 841, 1010
Fretheim, E. H., 1056
Mrs., 1097
Friendliness in church, 646
Froggat, Mr. and Mrs., 105
Froiland, H. S., 1056
Froiland, S. G., 731
Froiland, S. P., 782, 985
From a pine pulpit, 787
Frost, G. E., 429, 742, 860, 985, 1031, 1034, 1177
Frostad, H. G., 316, 406, 429
Fry, F. C., 228, 362, 1079
Fryxell, Lucy, 192
"The Fulness series," 591, 1099
Funeral services, 658, 1111
Furlong, P. J., 1091
Fylling, C. J., 132, 144, 608, 750, 929
Mrs., 750

G

Gabrielsen, B. T. 1127
Gabrielsen, P. T., 545
Gaines, Jack, 958
"Galesburg Rules," 761
Galesville, Wis., Zion church, 798
Gallagher, Sharon, 436
Gangstead, Marilyn, 1154
Garden Grove, Cal., St. Olaf's church, 211
Garlid, G. W., 1104
Garvin, Minn., Lake Sarah church, 1009
Gedicks, Heinrich—family, 1194
Geist, Walter, 89
Genoa, Colo., Christ church, 888
Gentz, W. H., 861, 924, 1129, 1130, 1198, 1208
Gerberding, J. H., 190
Gerfen, W. C., 907
German Evangelical Academies 802
Germany—Church in, 705, 813, 871, 1053, 1079
Concordat with Vatican, 682
G. I. Misbehavior, 911
Kirchentag, 873, 910
Protestant-Roman Catholic controversy, 165
Refugees, 532
Religious instruction banned, 361
Gertsen, Cal., 114
Gezark, Herbert, 362
Gibeaut, C. W., 143
Gibeon, Excavation of, 1006
Gibran, Kahil, 614
Gideon Society, 1230
Gigstad, Ben, 401
Gilbert, Ia., Lutheran church, 1057
Gilbertson, G. H., 498
Gilbertson, H. O., 962
Gilbertson, M. T., 937
Gilbertson, R. W., 685, 782
Gilbreath, Stuart, 43, 814
Gildseth, R. D., 545, 815
Giles, R. D., 1129
Gill, Theodore, 725
Gilman, R. H., 294
Gimbel, John, 343
Giving, Christian, 141
Gjenvick, B. A., 111
Gjerde, L. S., 108
Gjerde, Severin, 708, 782, 913, 985
Gjervik, S. V., 352
Glasoe, P. M., 707
Glencoe, Minn., Christ church, 292
Glendale, Cal., Salem church, 44
Glendive, Mont., Zion church, 557
Glendora, Cal., Grace church, 452
Glenwood church, Winneshiek co., Ia., 960
"God's plate," J. M. Njus, story, 1144
Goetz, E. C., 841
Golf, L. E., 938
Good Hope church, Clark co., S. D., 1008
Goodridge, Minn., Bethany church, 936
Goodsell, Elwyn, 907
Goose River Circuit Credit Union, 861
Gornitzka, A. R., 20, 95, 169, 194, 245, 714, 1178
Government surplus grain for relief purposes, 42
Govertson, Walter, 1230
Grace church, Trempealeau co., Wis., 44
Graettinger, Ia., First church, 344
St. Paul's church, 344
Graetz, R. S., 515
Graham, Billy, 42, 191, 267, 403, 578, 606
Grand Forks, N. D., Calvary church, 210, 810
E. Grand Forks church, 810
United church, 810, 1033, 1057
University church, 810
Grande Prairie, Alta., Trinity church, 368, 480, 750
Grannum, Dennis, 937
Granrud, C. F., 77, 598
Granrud, J. E., 344
Granskou, C. M., 381, 383, 1103, 1206
Mrs., 1206
Grantsburg, Wis., Lutheran church, 637
Gravrock, H. C., 447, 936
Mrs., 936
Gravrock, W. C., 289, 1082
Gray, M. L., 545, 686
Green, D. R., 707
Greenquist, Conrad, 766
Greenwood church, Clearwater co., Minn., 985
Grefthen, E. A., 264
Grefthen, Mrs. E. A., 70
Gregerson, A. A., 545, 662, 1034
Gregerson, H. R., 438
Grenada Hills, Cal., St. Stephen's church, 961
Grimsby, H. T., 69, 557, 685, 935, 1128
Grimsby, O. M., 1234
Grimsrud, J. M., 1032
Grimstad, A. H., 144
Grimstvedt, C. J., 78
Grimstvedt, C. T., 956
Grinde, H. S., 401
Gronli, J. E., 533
Gronseth, G. O., 985
Grorud, O. C., 924
Gronseth, G. O., 962
Grote, H. A., 93, 406, 429, 582
Groth, G. O., 732, 863, 1106
Grottveit, L. A., 139
Grove City, Minn., Immanuel church, 1232
Groven, Adeline, 1106
Gruenther, A. M., 1228
deGruyter, J. A., 288
Guldseth, Bernhard, 724
Guldseth, Mr. and Mrs. Gustav, 861
Gulick, Anna D., 236, 529, 1087
Gullickson, Gerald, 958
Gullixson, T. F., 82, 276, 676
Mrs., 82
Gunderson, Alfred, 123
Gunderson, C. B., 292, 685, 782
Gunderson, C. L., 545, 662, 1034
Gunderson, Hector, 170
Gunhus, G. E., 144
Gunsten, Gustav, 786, 985, 1210
Gustafson, R. A., 108
Guthals, Carl, 926

H

Haagenson, H. T., 46, 368, 798, 815, 1178
Haakonson, R. P., 662
Haanstad, Joe, 105
Haas, Leonard, 1103
Haavik, Mr. and Mrs. O. L., 862
Habel, B. H. J., 17, 93, 406, 510
Hafso, R. C., 1106
Hage, W. J., 1039, 1056
Hagen, Albert, 123
Hagen, Odvin, 268, 1031
Hageness, N. N., 840
Hahn, Harold, 6
Haifa, Israel—Lutheran church, 668
Haigle, L. C. D. R., 1091
Haiti Treaty of friendship, 141
Halaas, Russell, 841
Halfway Creek church, La Crosse co., Wis., 685
Hall, G. F., 240
Hall, M. A., 124
Hallanger, F. T., 429, 545, 686
Hallerud, W. A., 269, 429, 481, 608
Halverson, A. C. O., 589, 662, 904
Halverson, Helmer, 133
Halvorson, A. D., 169, 534, 915
Halvorson, A. L., 429, 742, 1103
Halvorson, Mrs. C. S., 94
Halvorson, Conrad, 841, 915
Halvorson, J. V., 945
Halvorson, M. G., 637, 661, 708, 863, 935, 962, 1106
Mrs., 708
Halvorson, M. L., 1127
Halvorson, N. R., 1106
Hamilton, J. H., 532
Hammer, N. I., 627
Hammond, Harold, 240
Hampton, A. W., 545, 662, 1034
Hanert, Helen, 269
Hanna, S. A., 288
Hansen, C. E., 133
Hansen, Elloyd, 1080
Hansen, Olaf, 782
Hansing, M. S., 1181
Hanson, A. E., 368
Hanson, Ben, 124
Hanson, Mrs. C. T., 169
Hanson, E. K., 68
Hanson, G. J., 985
Hanson, Gertrude, 331, 1160, 1178
Hanson, H. A., 207, 862, 1128
Hanson, H. F., 978
Hanson, Mrs. James, 122
Hanson, O. C., 31, 54, 144, 922, 971
Hanson, O. M., 1008, 1082
Hanson, Olive, 861
Hanson, P. A., 46
Hanson, W. N., 722
Harding, E. A., 342
Harkins, G. F., 1091
Harmon, Millard, 192
Harmony, Minn., Greenfield church, 368
Harp, E. B., Jr., 1091
Harper, Richard, 368
Harrisville, R. A., 194
Hartig, Hermina, 53
Hartig, T. A., 53
Hartland, Minn., Lutheran church, 194
Haskett, Mani., Lutheran church, 93
"Harvest of years," film, 902
Haugan, A. W., 1233
Haugan, Clara, 918
Hauge, E. H., 264
Hauge, Gabriel, 1045
Hauge, M. E., 815, 840
Hauge, Mrs. S. G., 937
Hauge church, Williams co., N. D., 798
Haugen, A. K., 18
Haugen, A. S., 985, 1181
Haugen, J. F., 398
Haugen, Zelma, 453
Havneros, Mrs. Ivar, 889
Hawthorne, Cal., Trinity church, 246
Haygeman, E. W., 316, 610
"He planted a seed," Melva Rorem
H
Headland, D. R., 1106
Heen, S. M., 144, 556
Mrs., 144
Heerde, Elizabeth, 990
Heggem, L. J., 841
Heggem, W. L., 836, 1233
Hegland, Carol, 453
Hegland, Norval, 214
Heiberg, Harold, 1032
Heiges, D. R., 240
Helgesen, R. B., 413
Helland, Erling, 582
Heller, Perry, 368
Helstedt, L. L., 935, 1058
Henderson, G. B., 1054
Henderson, G. D., 288
Henderson, W. L., 20
Hendrickson, A. C., 1034
Hendrickson, Carol F., 298
Hendrickson, G. J., 798, 815
Hendrickson, Martha, 686
Hendrickson, Melvin, 686
Hendrickson, R. T., 1178
Hennigar, R. A., 934
Henningsen, M. C., 725
Hennum, Gunda, 861
Here and there on the Christia
front, ed. by R. M. Olson, 15, 4
66, 90, 141, 165, 190, 220, 240, 26
287, 311, 341, 361, 403, 427, 44
505, 531, 554, 578, 606, 636, 65
658, 682, 705, 729, 748, 764, 78
797, 813, 839, 859, 885, 910, 93
956, 981, 1006, 1029, 1053, 107
1101, 1125, 1149, 1175, 1204, 12
Hering, Ambrose, 109
Herman, S. W., 240, 493
Hermanson, S. E., 545, 662, 985
Hershey, L. B., 67
Hesla, O. E., 46
Hestenes, Mr. and Mrs. Erling, 70
750, 984
Hestenes, Mrs. J. M., 1209
Hestenes, J. R., 915; see also Da
devotions in each issue
Hetland, L. M., 766
Hetland, Pauline, 732
Heuer, Gerald, 556, 731
Hickory Grove church, Grant co
Wis., 20
Hiepler, O. G., 533
High schools, Church, 178
Highway safety, 952
Hiiesalu, Vambola, 836
Hildahl, Earl, 6
Hilde, S. O., 815, 915
Hiller, Phillip, 906
Hillsboro, N. D., Ministry to migra
workers, 1232
Hilton, C. N., 266
Hinderlie, C. L., 33, 429, 591, 82
918, 919, 1099
Hinderlie, M. D., 144, 145, 609, 914
Hinderlie, Mary, 1166, 1178, 12
1224
Hitterdal church, Waupaca co., Wi
1233
Hjelmeland, Mrs. R. O., 94
Hjemboe, O. H., 245
Hjermstad, N. R., 1032
Hoboken, N. J., Trinity church, 508
Hochstrasser, Ernst, 193, 317, 406
Hoffland, R. D., 961
Hoffman, Bengt, 982
Hoffman, L. W., 231, 545, 782, 945
Hoffmann, I. B., 67
Hofland, Sigvart, 369, 450
Hofrenning, Carol, 725
Hofrenning, R. W., 46, 582, 1106
Hofstad, D. C., 84; family, 84
Hofstad, H. F., 344, 459
Hofstad, O. A., 815
Hofstad, O. L., 285, 1072
Hofstad, R. A., 545
Hofstad, R. E., 70, 92
Hofstad, Rolf, 1153
Hoidahl, T. A., 582
Hoiffjeld, Johannes, 265, 552, 750,
Mrs., 750
Holland, T. S., 277
Holden church, Goodhue co., Min
1130
Holen, Olaf, 20, 862
Holfeld, Karl, 16, 270
Holguin, D. F. U., 288
Holm, Ervin, 1103
Holm, N. J., 45
Holmen, Mrs. Carl, 20
Holt, V. E., 841
Holtan, W. M., 370
Holte, V. E., 662, 840
Holter, B. W., 1010
Holter, Mrs. C. C., 94
Holtermann, Carla, 828

ly Land, 300, 336
ly week, 299
mdrom, Theo, 510
me Missions, see Missions—Home
merstad, J. M., 255, 589, 959
mes for the Aged, 118, 1000
mme Children's Cottage, Eau Claire, Wis., 105
mme Home for Boys, Wittenberg, Wis., 105
mme Home for the Aged, Wittenberg, Wis., 122
ng, Edna, 1166, 1178, 1200, 1224
ng, H. V., 343, 453, 994
ng, Ted, 958
ng Kong, K. L. Stumpf, 1170, 1205
long Kong: the Battle of the Flags," O. K. Skinsnes, 1196
nolulu, Hawaii, Christ the King church, 1106
od, Mrs. Marilyn G., 578
od, W. A., 924
pe, G. I., 46
pkins, Minn., Shepherd of the Hills church, 20
skins, L. B., 42
spitals, Church, 116
ugen, V. C., 119
ughland, H. E., 815
ukum, Mrs. Nellie, 726
use of Mercy, Sioux Falls, S. D., 111
ve, O. H., 398, 405, 429, 550, 666
ven, O. S., 3, 458
ven, Olaf, 369
ward Lake, Minn., St. John's church, 317
wse, E. M., 404
yem, G. K., 898
yer, H. C., 66, 240
, James, 317
, P. L., 317, 545
ddle, Paul, 589
ffman, Nora E., 306
ggenvik, Theodore, 292
ll, Warren, 245
lterstrum, J. P., 508, 841
mphrey, Camilla L., 990
ngarian refugees, 1175, 1205, 1217
ngary—Church in, 1198, 1204
nger in the world, 1028
rd, Linda, 926
ron, S. D., American church, 93
sby, G. G., 906, 1106
seboe, Arthur, 912, 958
seby, H. J., 344
seth, H. F., 1058
stad, Constance, 43
tchins, James, 1150
tchins, R. M., 1150
bertson, Harriet A., 912, 958
land, I. Z., 509, 581, 610
land, P. O., 510, 685, 841, 861
Mrs., 670, 685, 861
land, Mrs. Z. S., 1057
mnal, New, 359, 588

kazy," E. N. Rolfsrud, story, 820
ana, princess of Romania, 342
manuel church, Whatcom co., Wash., 93
sdahl, Kermit, 533
lependence, Wis., Lutheran church, 4, 1210
lia—Church in, 859
lia—Missions, see Missions—India
Religion, 304
lonesia—Church in, 354
gebrigtson, C. B., 46
rvoldstad, O., 46
rvoldstad, W. B., 1009
urance, Life—Gift to church, 78
a, Wis., Our Savior's church, 1008
nberg, Shirley, 918
mic countries—Religious reform necessary, 166
nd Lake church, Kitsap co., Wash., 169
ir, Samih, 317
ly—Church in, 607
's Your Move," film, 1013, 1014, 1015
nov, Ilya, 659
rsen, Iver, 541, 945
rson, M. B., 1018, 1032
s, Mrs. Lois, 556, 731

kson, E. E., Jr., 427
kson, Jo Ann, 289
obi, A. G., 270
obsen, R. H., 545, 686
obson, D. L., 106
obson, E. A., 1127, 1210
obson, I. O., 830
obson, J. J., 95, 479, 509, 782, 985
obson, L. D., 833

Jacobson, S. T., 1031, 1130
Jacobson, W. L., 766, 782
Janesville, Wis., Faith church, 1129
Japan—Missions, see Missions—Japan
Jeanette Holm Knutson Camp, 113
Jeffery, F. E., 370
Jensen, Curtis, 533
Jensen, R. M., 355, 429, 610
Jensen, W. A., 221
Jenson, C. T., 984
Jenson, L. C., 608, 841
Jessup, Reuben, 113, 1154
Jewish population, 342
Jews, Evangelism for, 90, 181
Johannes, Nolan, 507, 1014
Johannesen, Myra, 325
Johnshoy, A. H., 445, 502, 1207
Johnshoy, E. W., 478
Johnshoy, N. C., 766, 782, 1034
Johnshoy, P. G., 193, 294
Johnshoy, R. E., 452
Johnson, A. O., Jr., 93, 710
Johnson, A. W., 557, 662
Johnson, Alexander, 1032
Johnson, C. E., 834
Johnson, C. G., 546, 662, 1034
Johnson, C. H., 661, 782
Johnson, C. M., 144, 610
Johnson, C. R., 915
Johnson, C. W., Jr., 546, 841
Johnson, Clarence, 557, 815, 863, 1032
Johnson, Doris, 37
Johnson, E. C., 359
Johnson, E. J., 557, 766, 782
Johnson, E. L., 1150
Johnson, E. M., 1129
Johnson, Eleanor, 861
Johnson, Evangeline, 863
Johnson, H. F., 751
Johnson, J. H., 69
Johnson, J. M., 1082
Johnson, K. R., 546, 686
Johnson, M. A., 840, 841, 888, 1034, 1057
Johnson, R. G., 465, 918
Johnson, R. L., 782
Johnson, Russell, 120
Johnson, T. S., 479, 582
Johnson, V. O., 1234
Johnson, Virginia, 276
Johnson, W. G., 478
Johnson, W. S., 170
Johnson, Warren, 589
Johnson, Wayne, 276
Johnsrud, Mr. and Mrs. L. A., 841, 861
Joliet, Ill., Plattville church, 1130
Jolivette, N. L., 840, 1130
Jones, Clara J., 162, 392, 759
Jones, G. C., 729
Jones, O. L., 447
Jordahl, D. J., 546, 686
Jordahl, Edw., 863
Jordahl, R. S., 406
Jordahl, V. T., 20, 1210
Mrs., 20
Jorgensen, H. E., 59, 725, 770, 962, 1178
Jorgenson, A. W., 63, 76
Jorstad, E. T., 405
Joseph, David, 288
Josephine Sunset Home, Stanwood, Wash., 122
Journalism, Parish, 953, 1020
Juliana, Queen of the Netherlands, 1007
July, 691
Juul, O. G., 1010
Juvenile delinquency, 578

K

Kaasa, H. E., 546, 782
Kaatrud, Mr. and Mrs., 221, 1127, 1178
Kadar, Imre, 748
Kalispell, Mont., Calvary church, 210, 1044, 1081
Kallas, James, 1082
Kamentz family, 1195
Karefa-Smart, John, 797
Karev, Alexander, 659
Karl, T. O. H., 43
Karpov, A. N., 683
Kasparek, Franz—family, 1195
Kaur, Rajkumari Amrit, 304
Keay, L. B., 685, 841
Kelly, J. R., 907
Kennberg, Mrs. Alexandra, 836
Kentucky — Marion County schools, 790, 797
Kenyon Home, Kenyon, Minn., 124
Keszler, V. L., 1058
Khoury, G. Y., 142
Kierkegaard, Søren, 24
Kihlgren, Ezra, 1230
Klivit, Jan, 683
Kildahl, H. B., 1103; see also devotional column in each issue
Kildahl, J. P., 610, 1106
Kildahl, L. S., 124, 732
Kilde, P. R., 258, 294, 610, 815
Killeany, Maxine, 862, 960
Killian, Tom, 143
Kim, David, 606
Kim, Mrs. Grace, 933
Kim-Ki-Ching, 910
King, M. L., Jr., 705
Kinney, Edward, 42
Kirchgatter, Dolores, 863
Kitagawa, Daisuki, 797
Kitimat, B. C., Redeemer church, 533, 750
Kittelsen, Mrs. Neil, 889
Kittelson, L. E., 958
Kivko, J., 1091
Kjorlie, Mrs. O. H., 900
Klein, W. H., 326
Kleinert, H. B., 1081, 1178
Kleppe, O. R., 608
Klippen, L. E., 546
Kloster, C. G., 343
Klungtvedt, Nils, 475
Knoxville, Tenn., Eastminster Presbyterian church, 839
Knubel, Mrs. F. R., 683
Knudsen, Mrs. Ray, 779
Knudson, M. S., 294, 317
Knudsvig, H. M., 924
Knute Nelson—Glenwood Memorial, Alexandria, Minn., 122
Knutson, G. C., 170
Knutson, J. L., 380, 381, 1103
Knutson, M. L., 429
Mrs., 732, 750
Knutson, S. C., 732, 841
Koch, Mrs. Bodie, 427
Koch, Louise, 1008
Kompelien, R. A., 557, 782
Konigson, A. O., 598
Kopperud, Carl, 292
Korean orphans, 933
Korshavn, S. I., 924
Korsrud, W. W., 1106
Kraabel, A. M., 21, 294, 888
Mrs., 69
Kraabel, A. T., 635
Kraaker, Mr. and Mrs. Louis, 958
Krause, Kenneth, 139
Kuehnert, E. C., 1207
Kunst, Herman, 287
Kvaale, S. O., 169, 406, 429
Kvaalen, Arne, 308
Kvamme, A. I., 913, 962
Kvamme, R. A., 546, 662, 1010
Kvidal, John, 529
Kvinge, S. M., 1008, 1130

L

L. C. Foss Sunset Home, Seattle, Wash., 1000
La Crosse, Wis., St. Paul's church, 685, 960
Trinity church, 661
"The Lady and the Manse," 4, 564, 618, 773, 1042
Lake Campbell church, Brookings Co., S. D., 750
Lake City, S. D., Lutheran church, 581
Lake Park—Wild Rice Boys' Home, Fergus Falls, Minn., 105
Lakewood, Cal., St. Timothy's church, 678
La Moure, N. D., Zoar church, 661
Landrud, Jack, 540
Landvik, E. O., 1154
Langehough, O. A., 840, 1010
Langemo, J. M., 962
Langhough, A. H., 546, 663, 1034
Langlus, Peter, 46
Langley, Mrs. T. J., 602
Larsen, Mrs. C. M., 1180
Larsen, F. R., 546, 782, 947
Larsen, H. J., 1178
Larsen, Mrs. Louis, 104
Larsen, Mrs. Ludwig, 937
Larsen, N. A., 20, 573, 936, 954
Mrs., 936
Larsen, Mrs. T. H., 144
Larsgaard, J. O., 533, 1154
Larslan, Mont., Our Savior's church, 269, 1105
Larson, Arthur, 1045
Larson, Audrey, 1008
Larson, C. E., 798
Larson, Ingvald, 122
Larson, J. D., 610, 815
Larson, L. H., 546, 782
Larson, L. J., 269, 546, 841, 1034, 1105
Larson, Mrs. Olaf, 19
Larson, R. L., 69, 551
Larson, William, 746
Lashly, J. M., 76
Lasseson, L. O., 144
Latimer, Mrs. Selma, 155
Latin America—Missionary work, 554
Mixed marriages, 141
Laursen, Elmer, 20, 128, 316, 608
Lavik, J. R., 46, 170, 370, 396, 423, 676, 863, 929
Lawrence, Wash., Immanuel church, 20
Layman activities in church, 790
Laymen's Sunday, 997, 998
Lea Park, Alta., Bethel church, 45
Lease, H. A., 20, 637
Lebanon, Ore., Our Saviour's church, 194
Lebanon church, Grant Co., S. D., 480
Ledden, W. E., 579
Lee, A. O., 44, 441
Lee, C. H., 546, 782
Lee, Donald, 392
Lee, Edna M., 958
Lee, Orlando, 662
Lee, R. E. A., 256
Lee, Sylvia, 861
Lee, T. I., 655
Lehman, A. C., 370
Lehmann, Helmut, 27
Lemmerman, Margaret, 90
Lenski, G. E., 879, 1153; see also Washington Comment
Lenten meditations, 177, 215, 226, 250, 278, 307, 332
Lerberg, Irwin, 563
Le Roy, Minn., Lutheran church, 732
Lerud, Mrs. Clifford, 289
Lesje church, Bottineau Co., N. D., 480
Lethbridge, Alta., Lutheran church, 750, 840
Levindanto, Nikolai, 659
Levittown, L. I., N. Y., Good Shepherd church, 1056
Lewis, A. G., 661
Lewis, M. S., 1130
Lewis, Mrs. W. M., 534
Lewis Valley church, La Crosse Co., Wis., 889
Lien, F. R., 1008
Lien, Marie, 411
Liepa, Alex, 802, 1053
The Life Insurance gift, 78
Lilje, Hanns, 51, 304, 403, 505
Lillehaugh, Leland, 958
Lincoln church, Grant Co., Minn., 369
Lindberg, H. A., 546, 782, 862, 1055
Linde, Erling, 167
Lindskoog, W. N., 813
Lingen, J. R., 546, 686
Linkletter, Art, 579
Lipping, Karl, 836
Liquor on airplanes, 166, 859
Liquor problem, 359, 625, 949, 1030, 1124
Lislerud, G. O., 845, 861
Mrs., 861
Littell, F. H., 554
Livdahl, R. K., 913
Living, Christian, 778, 788, 1099
Livingston, Edw., 841
Lloyd, Gray, 839
Locker, Mrs. L. H., 70
Lockheed Aircraft Corp., Marietta, Ga.—Bible classes, 166
Lodge, H. C., Jr., 80
Lodge and the new church, The, 570, 1207
Loe, G. O., 533
Lohn, Burton, 906
Lokensgaard, Lynn, 508
Lokensgard, G. W., 130, 133
Lokken, Richard, 1014
London, Eng., Pilgrim Father's Memorial church, 1102
Long Lake, Ingleside, Ill., Trinity church, 708
Longview, Wash., Emmanuel church, 733, 936
Lono, Mikkel, 632, 881
Los Angeles, Calif., Our Savior's church, 69
White Memorial Seventh-Day Adventist church, 1102
Lovaas, David, 533, 582
Lovaas, O. O., 133
Lovaas, T. O., 134
Lovseth, P. C., 1130, 1181
Lovtang, George, 289
Lowther, Leigh, 937
Lowther, Lloyd, 937
Lund, Gene, 556, 731
Lund, O. H., 686
Lund, Ralph, 906
Lund, Willard, 906
Lundberg, Eva, 984, 1032
Lunde, Mr. and Mrs. J. N., 1033
Lunde, Norman, 104
Lunder, E. K., 145
Lunder church, Freeborn Co., Minn., 1180
Lundquist, Amos, 275
Lund-Quist, C. E., 241, 1150
Luther, Martin, 1062
Congress on Luther Research, 975
Film, 256
Lectures at Luther College, 568, 887, 960
Luther College, 65, 89, 167, 192, 381, 472, 580, 635, 660, 860, 958, 1151, 1231
Luther League, 4-page insert in issue No. 10, 508, 673, 834, issue No. 38
Canada District, 1089
District convention, 920
"The Fulness Series," 591, 1099
Leadership school, 935
Scholarships, 684
South Central District, 20
Volunteer Services program, 1226
Youth evangelism, 231

Luther Theological Seminary, 876, 943, 1038, 1077, 1177
Collection of catechisms, 667
Development Fund, 187, 243, 318, 378, 539, 808, 959, 1046, 1168, 1220
Enrollment, 507
Gift cross from Norse Lutheran youth, 672, 725
Internship, 1056
Mid-winter convocation, 914
Missions conference, 1104
Radio commission, 231
Luther Theological Seminary, Saskatoon, Sask., 385
Lutheran Academies, 178, 401
Lutheran All-Asia conference, Madras, India, 191
Lutheran Alumni Mobilization program, 242
Lutheran Bible Institute, Teaneck, N. J., 16
Lutheran Brotherhood, see Brotherhood, Lutheran
Lutheran Children of the Reformation, 792
Lutheran Choir of Chicago, 936
Lutheran Church — Missouri Synod, 1030
Convention, 729, 746, 748, 797
Membership in Lutheran World Federation, 90, 190, 287
Lutheran Church Center, Washington, D. C., 1028
Lutheran Collegiate Bible Institute, Saskatchewan, 387
Lutheran cooperation, 490, 491
Lutheran Daughters of the Reformation, 834
Con-Treat, 609
Lutheran Day Nursery, Chicago, Ill., 113
Lutheran Deaconess Home and Hospital, Chicago, Ill., 116, 117, 913
Lutheran Editors' Association, 996
Lutheran Educational Aid Fund, 192, 268, 289, 363, 384, 450, 507
Lutheran Free Church, 34, 719
Luther League, 982
Lutheran Girls' Home, Minneapolis, Minn., 112
Lutheran Herald—Subscription campaign, 976
Summer issues, 744
Lutheran Ladies Seminary reunion, 861
Lutheran Memorial Home for the Aged, Twin Valley, Minn., 123
Lutheran Mission to Israel, 639
Lutheran Old People's Home, Madison, Minn., 123
Lutheran Refugee Service, 101, 353, 405, 463, 496, 568, 592, 709, 755, 766, 882, 885, 950, 984, 1086, 1194
Progress report, 68, 82, 145, 163
Lutheran Students' Association, 981
Pennsylvania State University, 436
S. D. State College, 154
Lutheran Sunset Home, Saskatoon, Sask., 126
Lutheran Teachers Association, 1232
Lutheran Unity (ELC—UELC—ALC), 233, 234, 261, 264, 290, 312, 475, 503, 552, 566, 601, 624, 630, 650
"Articles of Union," 183, 184
"Centralization" in new church, 156
Constitution and bylaws, 358, 418
Extra-church relationships, 35
Headquarters location, 56, 334
Lodge in the new church, 571, 1207
New church name, 17, 68, 92, 168, 398, 447, 473, 528, 576, 631, 652
Timetable, 8
World Council of Churches, 264, 280, 335, 338, 364, 396, 423, 446, 473, 474, 475, 503, 520, 527, 550, 570, 573, 596, 628, 645, 652, 1116
Lutheran Vespers, 438
Lutheran Welfare Conference in America, 101
Lutheran Welfare Service of Northern California, 452
Lutheran Welfare Societies, 107
Lutheran Welfare Society, Tacoma, Wash., 316
Lutheran World Action, 153, 490, 496, 720, 885, 956
Lutheran World Federation, 10, 191, 493
Church workers exchange program, 781
Commission on world missions, 885, 910
Commission on world service, 910
Hothrope Hall, 1017
Third Assembly, 306, 1068, 1208
Lutheran World Relief, 490, 506, 636, 885, 930
Lutheraneren, 771
Lutherans—Statistics, 462, 579, 730, 934, 976, 1094
Stewardship, 933
Lutherdale Bible Camp, 1081
"Luther's Works" ed. by Jaroslav Pelikan and Helmut Lehmann, review, 27
Luthro, J. A., 316
Lutsen, Minn., Resurrection church, 221
Lutter, M. H., 731
Lutz, Lewis, 61
Luverne, Minn., Grace church, 888
Lykken, Josephine, 1057
Lynch, Mrs. Gladys, 1029
Lyster church, Buffalo Co., Wis., 936

M

Maakestad, T. W., 193, 782
McCahon, W. F., 42
McCarren—Walter Immigration Act, 859
McCullough, H. M., 631
McDonald, Bettelou, 43
MacDonald, George, 1190
McFarland, Wis., Lutheran church, 1005
McGinness, M. F., 1091
McIntire, Carl, 659
McIntosh, Minn., Our Savior's church, 840
Mackay, J. A., 899
Mackenson, P. J., 90, 500, 885
MacLeod, G. F., 1149
Madagascar—Mission, see Missions—Madagascar
Madison, Minn., Faith church, 766
First church, 766
Madison church, 661, 766
Madison, S. D., Trinity church, 245
Madison, Wis., Bethel church, 192
Trinity church, 1180
Madland, Hjalmar, 1058
Magelssen, Mrs. Hans, 45
Magnuson, Osgood, 959
Majerus, Marlis, 815
"Make the Bible Live in Your Teaching," Ivy Olson, review, 824
Malmin, C. K., 608, 841, 958
Mrs., 958
Malmin, Fernanda U., 60
Malmin, O. G., 299, 323, 692, 717, 771, 1062, 1080, 1116, 1135, 1158
Malmin, R., 770
Mandsager, R. L., 303
Manikam, R. B., 227, 341, 899
Manitowoc, Wis., St. Paul's church, 1032
Manz, Paul, 1199
Marin, Rosa, 900
Marion, A. G., 142
Markeson, Mr. and Mrs. Art, 269
Marshall, Minn., First English church, 1082
Martenson, Mr. and Mrs. D. S., 269, 563, 913
Martenson, R. R., 962
Martin, Edward, 142
Martin Luther Children's Home, Stoughton, Wis., 104, 840
Martinson, Charlotte, 472
Martinson, Cora, 861
Martinson, Harold, 841
Mason, H. M., 928, 1032
Mrs., 1032
Mason, J. M., 98
Mason, Robert, 905
Massada—Archaeological discoveries, 448
Massapequa, N. Y., St. John's church, 413, 661
Masted, L. L., 476
Master, H. T., 229
Mathison, Ardys, 661, 960
Mathison, Marilyn, 1081
Mathre, L. A., 125
Mathre, P. G., 546, 663, 1034, 1130
Mathre, Mr. and Mrs. R., 861
Mathsen, R. M., 1082, 1129, 1208
Matson, T. E., 209
Matthews, Edward, 1111
Maundy Thursday, 283
Mauston, Wis., Bethany church, 19
"Maybe you shouldn't go to church," 587
Meany, George, 67
Megard, Mrs. Phil, 626
Meierding, Mrs. L. E., 158
Meiser, Hans, 730
Melbraaten, Palma, 912, 958
Melby, Marilyn, 507, 1014
Melheim, Ray, 1008, 1058
Melby, C. A., 770
Mellum, R. D., 546, 815, 1104, 1210
Melsness, A. R., 89, 145
Melville, Sask., Lutheran church, 750, 840
Memorial Day 1956, 562
Mental health, 448
Mentally retarded children, 615
Menter, N. A., 241
Meredith, Ronald, 730
Merger negotiations, see Lutheran unity
Merrill, Wis., Our Saviour's church, 269
Methodist church—"Mission to America," 730
Missionary work, 748
Racial integration, 578
Seminaries, 579
Meyer, Jane, 90
Meyer, Malmin, 143
Meyers, Elmer, 98
Miami, Fla., Central Nazarene church, 706
Holy Cross church, 531
Michelsen, K. S., 1130
Michelson, Mr. and Mrs. Clifford, 861
Midboe, E. O., 67, 240
"A middle-aged materialist's prayer for Thanksgiving," J. M. Njus, 1139
Midland, Tex., Lutheran church, 210
Midtgaard, Mrs. A. L., 344
Midthun, Maynard, 609
Midway, Wash., Grace church, 405, 609, 914
Migrants, Ministry to, 1232
Milenz, Rev., 228
Milwaukee, Wis., Advent church, 429
Ascension church, 316
Ministers in the making, 943
Ministry, The, 541
"Ministry of Music," O. R. Overby, 39, 218, 232, 262, 282, 357, 394, 442, 522, 1147
Minneapolis, Minn., Bethany church, 115, 902, 913, 966, 967, 968
Bethel church, 497
Bethlehem church, 863
Central church, 169, 732
Norwegian Memorial church, 44
Zion church, 1233
Minneapolis Circuit Bible camp, 661
"The Minneapolis Theses," 761
Minnesota Univ.—Lutheran center, 661
Minnewaukan, N. D., Lutheran church, 557
Minot, N. D., Bethany church, 20
First church, 452, 581
Minz, Nirmal, 317
Mission Advance, 253, 284, 302, 329, 330
Mission work, 839
Missionaries, 1229
Addresses, 1120
Missionary work as a career, 1087
Missions—Africa, South, 83, 216, 329, 468
Schreuder Memorial church, 845, 846
Missions—Alaska, 214, 557
Missions—China, 163, 302, 439, 440, 1170, 1196
Missions—Colombia, 162, 254, 659, 730, 764, 794, 990
Missions—Foreign, 16, 158, 260, 603
American layman participation 15
Missions—Formosa, see Missions—Taiwan
Missions—Home, 36, 199
New congregations in 1955, 202
Missions—India, 66
Missions—Japan, 236, 255, 439, 498, 589, 670, 1072, 1126
Missions—Madagascar, 29, 285, 1072
Missions—Sudan, 303, 658
Missions—Taiwan, 162, 217, 284, 392, 759, 904
Missions—Tanganyika, 720
Missions conference, 1104
Missoula, Mont., St. Paul's church, 1179
Missouri State Fair—Church exhibits, 933
Missouri Synod, see Lutheran Church —Missouri Synod
Mitchell, Anna M., 861
Mitchell, Mrs. Carmen, 59
Mitchell, Edward, 532
Mitzenheim, Moritz, 1150
Mizpah, Minn., Bethesda church, 93
Mjorud, A. H., 937
Mjorud, Douglas, 937
Mobridge, S. D., Trinity church, 582, 914
Modean, Erik, 719, 745, 1152
Moe, Don, 106
Moe, J. E., 862
Moe, R. H., 841
Moe, S. M., 120
Moe, S. R., 144, 960, 1130
Moen, M. D., 1058, 1234
Moen, Mrs. Paul, 317
Moen, T. E., 1130
Mohn, P. N., 480
Moline, M. S., 202, 204
Moll, Edwin, 151
Monson, L. D., 547, 782
Monson, O. C., 913, 936, 1009
Montana—Church membership, 1029
Montebello, Calif. Missionary church, 145, 686
Montgomery, Ala., Trinity church, 515
Moon, G. C., 906
Moore, A. J., 1176
Morden, Man., Lutheran church, 750
Mork, Arnfeld, 254
Morrill, Gordon, 1029
Morris, Minn., First church, 509
Morstad, G. E., 130
Mortenson, Enok, 328
Moshi, Stefano, 11
Moslems in Africa, 341
Mostrem, R. K., 1032
Mostul, H. E., 144, 481
Mt. Sterling, Wis., Lutheran church 1056
Mowll, Mr. and Mrs. H. W. K., 12
Mtanza, C. N., 845
Mtetwa, C. N., 847
Mueller, E. W., 461
Mueller, R. H., 1091
Muhleman, W. G., 579
Muhoro, Charles, 288
Muller, Gudrun, 113
Muller, Mrs. Harold, 627
Multiple parishes, 207
Mulvihill, Mike, 411
Mundfrom, G. F., 145, 405, 406, 47
Mundinger, Donald, 958
Munich, Germany, St. Matthew's church, 49, 53
Munkvold, E. O., 405, 406
Murphy, Mike, 1233
Murphy, Milburn, 1233
Murray, Mrs. Helen K., 912
Music, Church, see Church music
Muss, H. A., 547, 782
Myusi, J. C., 1006
Myklebust, Arthur, 98
Myklebust, K. T., 608
Mylo, N. D., Lutheran church, 710
Myrdal, Mrs. Alva, 304
Myrwang, J. H., 656, 880

N

Naeseth, C. G., 928
Naeseth, W. K., 134
Naglestad, Joan, 685, 731
Naig, H. L., 547, 782
Nannes, Caspar, 578
Naples, S. D., Lutheran church, 73
Narveson, C. R., 556, 731, 824
Nasby, A. G., 464
Nasby, C. L., 98
Nasby, Mrs. E. A., 270
Nashwauk, Minn., Lutheran chu 709, 799
Nassen, A. P., 169, 294
National Academy of Religion Mental Health, 448
National Christian College Sunday
National Council of Churches, 267
Church center, 266
Official emblem, 1054
National Lutheran Council, 428
Annual meeting, 240
Christian approach to the Jew, 1
Division of American missions,
Division of welfare, 100
"Harvest of years," film, 902
Natwick, P. L., 547, 686
Nedrud, R. L., 1010
Nellie Svee Memorial Children's Home, Fargo, N. D., 104
Nelson, A. A., 292, 547, 750, 782
Nelson, A. W., 708, 915, 960
Nelson, D. T., 450
Nelson, E. C., 945, 975
Nelson, E. G., 610
Nelson, Mrs. Margarette, 481
Nelson, Mrs. Martha, 608
Nelson, N. H., 666
Nelson, N. O., 118
Nelson, R. W., 1034
Nelson, Mrs. Richard, 499
Nelson, Ronald, 1199
Nelson, S. M., 481, 914, 924, 1130
Nelson, V. W., 116
Nelsonville, Wis., Lutheran chu 581
Nene, Ernest, 849
Nerison, G. H., 12, 95, 534, 1154
Nervig, E. W., 1103
Nervig, R. M., 547, 815, 863, 1032
Nesheim, Arnold, 888
Nesheim, Margaret J., 1210
Nesheim, O. J., 126
Ness, C. O. B., 93, 294, 841, 862,
Ness, L. M., 6, 906
Nesset, A. O., 732, 782
Nesset, E. J., 269, 533, 610
Nestande, C. E., 479
Nestande, P. J., 1233
Neste, T. P., 1130
Nesvig, A. T., 547, 663, 1034
Netherlands—Church in, 706
Neufeld, Harvey, 292
Neumann, Noeman, 510, 863, 1034
Neumeyer, Rev., 228
New Guinea—Church in, 428, 813
New London, Minn., Norway church, 1210
New York—Public school teachin spiritual ideals, 1078

ew York, N. Y., St. Philip's Episcopal church, 839
ewton, Paul, 912
ichols, D. W., 362, 899
icks, E. G., 343
ida, E. A., 636
ieft, P. E., 221, 477, 610
ielsen, B. B., 128, 1058
ielsen, H. B., 1061
ielsen, Otto, 20, 294, 481
ielsen, Mrs. Roy, 1087
iemoeller, Martin, 449, 781
ikolai, Metropolitan, 342, 555, 683, 730
ilson, L. T., 134, 170, 270
ilssen, Gotfred, 19
issen, E. J., 20, 406, 429, 662
jaa, Arna, 834
jaa, S. H., 134
jus, J. M., 1139, 1144, 1152
jus, J. N., 1104
jus, L. J., 95, 481
jus, N. J., 1210
ordby, E. C., 93
ordby, H. P., 6, 906
ordby, W. H., 169, 246, 637
orem, Henry, 245
orgaard, C. H., 929
orlie, K. L., 686, 841
orlie, O. M., 69
orman, Mrs. F. C., 94
ormann, R. A., 109
orstad, F. M., 127, 429, 452, 742, 985, 1031, 1177
orth, Wayne, 730
orthfield, Minn., St. John's church, 984
ostbakken, Roger, 750, 782
orth Dakota House of Mercy, Fargo, N. D., 112
orth Kickapoo church, Vernon Co., Wis., 1032
orth Muskegon, Mich., First church, 21
orth Prairie church, Fillmore Co., Minn., 936
orth Vancouver, B. C., Mount Olive church, 270
orth Waseca church, Waseca Co., Minn., 144
orthome, Minn., Hope church, 93
orthwood Deaconess Hospital and Home, Northwood, N. D., 123
orway—Church in, 191, 791, 970, 974, 1229
Preaching-Teaching-Reaching missions, 31, 54
Teachers, 16
Women clergy, 682
orwegian Lutheran Children's Home, Chicago, Ill., 104
orwegian Lutheran Deaconess' Home and Hospital, Brooklyn, N. Y., 116, 117
ostbakken, R. W., 547, 914
othstein, D. L., 958
owlin, S. D., Trinity church, 508
ybro, Marius, 1181
ydahl, Theodore, 1103
ygaard, M. E., 1127, 1130
ygren, Mr. and Mrs. Anders, 1150

k Knoll, Minn., Lutheran church, 608
s, P. C., 231, 547, 782
Connor, J. J., 1091
lden, A. C., 841, 862
lden, A. K., 557, 841
legaard, A. O., 46, 69
legaard, G. B., 708
legaard, Ralph, 292
lland, M. B., 69
lman, Ted, 937
stedal, Clarence, 582
stedal, Dorothea, 829, 961
stedal, R. A., 44, 312, 338, 364, 570, 654
ard, D. W., 139
berg, J. A., 637, 841, 913
eson, C. A., 1178
sen, A. L., 547, 1151
sen, Andrea, 731
sen, Arthur, 958
sen, Mrs. C. J., 169
sen, Henning, 935, 985
sen, Mrs. Herman, 369
sen, O. L., 1209
sen, Osborne, 914
sen, R. A., 815
Mrs., 1103
sen, Stanley, 143
son, A. H., 121
son, A. Jean, 715, 1217
son, A. N., 732, 841, 960
son, Mr. and Mrs. Anton, 609
son, Mr. and Mrs. C. J., 14
son, C. M., 114
son, Douglas, 507, 1014
son, Mrs. Esther J., 507, 958, 1014
Olson, Harold, 294, 1010
Olson, Ivy, "Make the Bible live in your teaching," review, 824
Olson, J. G., 447
Olson, J. L., 924
Olson, Miriam, 276
Olson, Myra J., 1032
Olson, N. I., 1210
Olson, Mr. and Mrs. Norman, 861
Olson, Norris, 562, 581
Olson, O. H., 1181
Olson Orville L., 547, 663
Olson, Oscar L., 1221, 1234
Olson, Olaf, 840, 929
Mrs., 840
Olson, Ole, 61
Olson, R. A., 316, 610
Olson, R. M., 38, 241, 279, 422, 491, 757, 808, 856, 930, 1046, 1169, 1198, 1208; also ed. of "Here and there on the Christian front"
Olson, Ruth, 160
Olson, W. A., 69, 406, 429, 534
Olson, W. R., 115, 406, 510, 533, 967
Olsrud, Mrs. O. L., 70
Onawa, Ia., Trinity church, 581
"One," youth magazine, 1104, 1178
Oppegaard, Margaret, 960, 983
Opsahl, Carl, 405, 915
Opsahl, J. I., 1034
Ordass, Lajos, 851, 878, 911, 1101, 1125, 1149, 1228
Organ, Portable, 519
Organists' substitutes, 18
Orozco, J. C., 317
Ortley, S. D., Zion church, 480
Osnes, R. E., 1153
Osness, L. M., 135
Ostrem, B. B., 270
Ostrem, Gerhard, 861, 962
Ostroot, D. J., 481
Ostroot, E. E., 128
Oswego, Ore., Our Savior's church, 961, 1129, 1208
Ottawa, Ill., Trinity church, 1127
Otte, C. N., 845
Otte, J. N., 845
Otterstad, R. L., 481
Ottesen, J. N., 20, 46, 938
"Our church," radio news broadcast, 1232
Our Savior's church, Clark Co., S. D., 732
Our Savior's church, Williams Co., N. D., 840
Overby, O. R., see Ministry of music
Overson, T. G., 1008

P

Pacific Lutheran College, 43, 65, 143, 167, 343, 382, 450, 472, 556, 580, 660, 749, 814, 893, 901, 958, 1031, 1077, 1103, 1151, 1231
Pakistan—Church in, 361
Palmquist, W. C., 547, 663
Palo Alto, Calif., Grace church, 702
Pappas, Mrs. J. G., 401
Parish conservation service, ads at end of each issue
Parish education, issue No. 34
Buildings, 1055
Intersynodical committee, 1178
Parish journalism, 953, 1020
Parish realignment, 206
Parish workers, 36, 37, 829
Parishes, Multiple, 207
Park Forest, Ill., Trinity church, 20
Park Ridge, Ill., Messiah church, 1080
Parkland Lutheran Children's Home, Everett, Wash., 106, 1223
Parkside Lutheran Home, Lisbon, N. D., 124
Parlin, C. C., 362, 730
Pasadena Preschool, Pasadena, Calif. 524
Pastor, Ideal, 886
Pastoral calls, 927, 1113
Pastoral care institute, 316, 569
Pastorina, see "The Lady and the Manse"
Pastors, 350, 518, 541
Rural, 326
Young, 175
Pastors, Shortage of, 427
Pastors' duties, 3
Pastors in the comics, 811
Pastors' Institute, 799
Pastors' reading, 951
Pastors' salaries, 1094
Patterson, Letha L., 615
Paullina, Ia., Siloam church, 782
Paulson, Mr. and Mrs. C. T., 708
Paulson, Noreen, 139
Paulson, R. C., 547, 686, 750, 766
Paulson, W. E., 547, 663, 1034
Payne, Howard, 6
Pearson, Harold, 862
Pearson, Jocile W., 322
Pedersen, A. O., 291
Pedersen, C. P., 547, 1211
Pedersen, E. V., 292, 547, 750, 782, 1034
Pedersen, Martha, 861
Pederson, A. K., 958
Pederson, Arlette, 700, 724, 731, 983
Pederson, C. A., 123
Pederson, J. T., 750, 841
Pederson, O. C., 120
Pederson, P. C., 126, 294
Pederson, P. E., 95, 170
Peeters, Flor, 1199
Peisker, C. K., 316, 368, 481, 508
Pelikan, Jaroslav, 27
Pennsylvania—Bible reading in schools, 934
Pensions, Church, 932
Pentecost, 520
Perley, Minn., Kirkebo church, 69, 913
Peters, John, 141
Petersburg, Ala., Lutheran church, 1129
Petersen, Ruth, 847
Peterson, A. T., 631
Peterson, E. L., 169, 406, 429
Peterson, Fred, 538
Peterson, G. A., 293
Peterson, H. J., 548, 782, 1008
Mrs., 1008
Peterson, H. O., 888, 1082
Peterson, H. R., 135
Peterson, Mr. and Mrs. Henry, 732
Peterson, Inez, 750
Peterson, J. T., 936
Peterson, John, 331, 334, 344
Peterson, Jon, 937
Peterson, Karina, 155
Peterson, M. N., 294, 317, 481, 1010
Peterson, Margaret, 958
Peterson, Margery E., 1054
Peterson, Mary N., 853
Peterson, O. S., 937
Peterson, R. A., 387, 388
Peterson, R. L., 504
Peterson, Russell, 1103
Peterson, W. L., 45
Peterson, Mrs. Wayne, 20
Petticord, P. P., 607
Pfeiffer, Johannes, 141
Phoenix, Ariz., Bethel church, 221
Church of Hope, 508
Pickering, A. J., 448
Pierce, E. M., 449
Pierre, Abbe, 764
Pierson, Mrs. Lester, 1096
Pike, J. A., 705
Pikop, A. C., 815
Pilgrim, D. H., 958
Pine, A. A., 906
Pinkney, Morley, 607
Piper, O. A., 887
Placement service, see Parish conservation service
Plants, Biblical, 683
Platou, C. N., 116
Platt, Marge, 981
Pleasant Valley Luther Home, Ottawa, Ill., 124
Plaza, N. D., Lutheran parish, 888
Plymouth Christian Youth Center, Minneapolis, 114, 1221, 1222
Plymouth church, Juneau Co., Wis., 1009
Poems
"Advent," Gertrude Hanson, 1160
"The Bible," Inga G. Caldwell, 818
"Bow low," Carol F. Hendrickson, 298
"Church spires," Grace N. Crowell, 514
"Epiphany," Olive Enger, 26
"Faithful steward," Gertrude Hanson, 331
"For blessings such as these," Grace N. Crowell, 1143
"Gethsemane," Frieda M. Buchen, 322
"Green means 'go,'" L. J. Satre, 779
"His Hands," Ruth Stenerson, 305
"Hood well the spark," Nora E. Huffman, 306
"Keeping Lent," Grace N. Crowell, 150
"The Light," Grace N. Crowell, 870
"The migrant worker," Grace N. Crowell, 645
"Moment's heritage," G. C. Ruud, 7
"New Year's prayer—1956," Inga G. Caldwell, 5
"O God and Father of us all," W. W. Reid, Jr., 148
"O gracious, mighty Shepherd," Grace N. Crowell, 1110
"Prayer for Holy Week," 297
"Reflections at evening," G. H. Nerison, 12
"Renascence," Jocile, W. Pearson, 322
"That holy thing," George MacDonald, 1190
"Thine is the power," Myra Johannesen, 325
"This is the Book," Grace N. Crowell, 754
"Victory," Frieda M. Buchen, 421
"The voice," Grace N. Crowell, 690
"Wings on the Cross," M. E. Stokka, 848
"Your children are not your children," Kahlil Gibran, 614
Poland—Church in, 837
Politics and the church, 1018
Politics as a vocation, 1164
Pooler, Frank, 283, 586, 1199
Popp, Edgar, 957
Porter, Minn., Lutheran church, 863
Porter, W. H., 1091
Portland, Me., First church, 708, 1234
Portland, Ore., St. Luke's church, 609
Post, Mr. and Mrs. W. E., 859
Prayers at United Nations sessions, 80
Preaching faults, 886
Preaching-Teaching-Reaching mission, 275, 351
Prefabricated church, 642
Presbyterian church, 220, 404
Merger, 166, 683
Preus, C. K., 474
Preus, H. A., 27, 898, 948, 945
Preus, J. C. K., 258, 268, 363, 389, 592, 819, 832, 1103, 1130, 1177
Mrs., 389
Preus, Mary, 276
Price, F. W., 636
Pritchard, Mrs. Jane M., 579
"The Prodigal Father," Alfred Bredesen, 942
Proffitt, D. W., 659
Protestant Church-owned Publishers' Assn., 342
Protzner, Walter—family, 1086, 1087
Purcell, Clare, 579

Q

Qualben, L. P., 269, 293
Qualben, P. A., 292
Qualen, Olaus, 135, 405
Qualen, Mrs. O., 937
Quam, E. W., 144, 170
Quam, J. L., 222, 245
Quamme, Mrs. H. T., 168
Quammen, Mrs. A. G., 94
Quanbeck, T. H., 958
Quanbeck, W. A., 292, 960
Quanrud, Olger, 686
Mrs., 344
Quello, Alta, 958
Quello, J. A., 510
Quello, J. N., 309
Quie, A. H., 1164, 1178
Quill, D. J., 98, 581, 960

R

Race relations Sunday, 174, 184
Racial integration, 449, 515, 682, 706, 980, 1076
Louisiana, 311
Racial segregation and the churches, 220
Racine, Leslie, 907
Radio Free Europe—Christmas broadcasts, 66
Rainbow Valley church, Williams Co., N. D., 888
Rajala, Benhart, 412
Ramberg, Leonard, 1103
Rameth, Ivar, 732
Ramsey, A. M., 165
Ramsey, E. E., 110, 135
Rand, S. A., 381, 384, 581, 635, 782, 1077, 1103
Ranheim, M. E., 1033, 1130
Ranum, P. A., 548
Rapid City, S. D., Calvary church, 662
Trinity church, 368
Rasmussen, C. P., 732, 841
Rasmussen, H. J., Jr., 1130
Rasmussen, L., 1210
Rasmussen, Willard, 105
Rayburn, Sam, 1007
Raymond, Wash., Our Savior's church, 169
Reay, John, 814
Red Cross, American, 274
Red Oak Grove church, Mower Co., Minn., 888
Red Wing Seminary, Red Wing, Minn., 1048
Red Wing Seminary Memorial Home, 124, 550
Redal, L. M., 766, 841
Redondo Beach, Calif., Church of the Resurrection, 368, 1129
Redpath, Alan, 554
Redway, A. S., 1230
Redwood Falls, Minn., First English church, 960

Reeves, Thomas, 43
Reformation coins and medals, 1154
Reformation Day, 1062
Reformation festivals, 1127
Refsell, L. G., 662, 840, 841
Refugee service, 251; see also Lutheran refugee service
Regeneration, 51
Reich, E. J., 1105
Reich, M. A., 906
Reid, W. W., Jr., 148
Reinartz, F. E., 241
Reinertsen, L. E., 216
Reinertson, E. C., 206
Reitan, J. R., 221, 368, 508, 510, 608
Reitz, G., 228
Religion-Health professorship, 505
Religious instruction in schools, 341
Religious leaders cruise, 1090
Religious news of 1955—10 top stories, 90
Rem, D. L., 548
Rem, Oscar, 316, 508, 510
Reno, Nev., Faith church, 710
Renslo, N. C., 447
Reuter, Richard, 42
Reuther, W. P., 67
Rhea, Richard, 1206
Rice, J. D., 548, 663
Rich, L. A., 732
Richland, Wash., Lutheran church, 368, 863
Ridgecrest, Calif., Grace church, 221, 1009
Riecke, Marcus, 33
Rieke, Elwood, 814
Riemer, Eunice, 531
Riensche, R. H., 327
Rindahl, O. S., 841
Rindahl, W. O., 216
Ringo, Herbert, 527, 1010
Rishoff, O. T., 453
Rist, Marv, 958
Ritchie, Barbara, 1006
Ritland, O. J., 708, 1034
Roa, Dar, 661, 918, 1127, 1181
Roberts, R. A., 404
Rochester, Minn., Gloria Dei church, 1234
Rock Crrek church, Mitchell Co., Ia., 1033
Rockefeller, J. D., Jr.—Seminary grants, 67
Rodeheaver, Mrs. J. N., 66
Roe, E. D., 548, 663, 1034
Roe, P. A., 863
Roelya, Ia., Fulton church, 355
Rogen, A. H., 129
Rogers, C. M., 1006
Rogness, A. N., 82, 378, 429, 502, 508, 556, 788, 876, 895, 927, 944, 1038, 1056, 1113, 1168, 1177
Rogness, Alton, 556, 731
Rogness, E. C., 527
Rogness, Michael, 635
Rogness, Verona, 912, 958, 1104
Rogver, N. O., 766
Roholt, L. P., 862, 985
Rolfsrud, E. N., 1066, 1080
Family, 821
"Iknzy," story, 820
Rollag-Gran-Park parsonage, Clay Co., Minn., 22
Roman Catholic church—Management audit, 190
Ronneberg, H. G., 21
Ronning, Mrs. H. N., 582
Ronning, L. Victoria, 1097
Ronning, N. N., 1048, 1056
Root Prairie church, Fillmore Co., Minn., 913
Rorem, Melva, 2, 59
Rose, William, 532
Rosholt, J. W., 1082
Rosholt, Robert, 958
Rosine, Mrs. Willard, 958
Roskos, George, 1206
Rosseland church, McKenzie Co., N. D., 637
Rostad, J. H., 294
Rostad, J. M., 69
Rousseau, E. E., 958, 1151
Routh, P., 1091
Rovang, I. G., 452
Rowberg, Helen, 861
Rozentals, Janis, 742, 1031, 1177
Rude, S. J., 601
Runestad, L. T., 144, 170, 708, 841
Runge, David, 725
Runkel, Ray, 114, 946, 1222
Running, Cyrus, 556, 731
Running, H. H., 1058
Runsvold, C. B., 121, 405, 610
Rupp, E. G., 960
Rural churches, 458, 459, 1125, 1126
Rural Life conferences, 984
Rural Life Sunday, 463, 466
Rural pastors, 326
Russia—Church in, 408, 910
Leaders visit U. S., 683, 729
Rustad, J. O., 510
Rusten, A. M., 581, 782
Ruthenbeck, L. H., 767
Ruths, A. L., 436
Ruthven, Ia., Zion church, 479
Ruud, G. C., 7, 30
Ruud, O. W., 924
Ruud, R. S., 125
Ryberg, J. A., 7, 550, 563, 667, 672, 895, 1068, 1080

S

Saarinen, John, 20
Sacramento, Calif., Fruitridge church, 533
Sadvory, Edward, 66
Saethre, R. A., 370
Sahakian, Mr. and Mrs. William, 706
Saint, Nate—family, 165
St. Albans, N. Y., Trinity church, 661, 775
St. George, Katherine, 403
St. John's church, Palo Alto Co., Ia., 840
St. Louis, Mo., Transfiguration church, 506
St. Louis Park, Minn., First church, 608
Westwood church, 194, 479, 863, 888, 985, 1105
St. Olaf church, Olmsted Co., Minn., 766
St. Olaf College, 65, 89, 143, 167, 192, 343, 383, 450, 472, 533, 556, 580, 707, 765, 814, 1031, 1077, 1151, 1206, 1231
St. Olaf's church, Dodge Co., Wis., 862
St. Paul, Minn., Christ church, 750, 953
St. Anthony Park church, 581
St. Paul church, 1176
St. Petri church, Brookings Co., S. D., 292
Salvesen, Edgar, 6, 906
Sam Seminarian, 350
Samuel, Otto, 44
San Bernardino, Calif., First Baptist church, 1229
San Clemente, Calif., Luth. Ch. of Our Saviour, 293
Sand, Lloyd, 582
Sandager, E. D., 978
Sandanger, G. B., 766
Sande, Andrew, 6, 906
Sandegren, Johannes, 228
San Diego, Calif., Clairemont church, 246
College church, 21, 70
Sandland, Thone, 862
Sandmel, Samuel, 448
Sandven, Mrs. Carrie, 863
Sanford, Mr. and Mrs. Edgar, 607
San Francisco, Calif., Trinity church, 836
San Luis Obispo, Calif., Mount Carmel church, 405
Sanne, Alice, 429, 834
Sanoden, Russell, 589
Santa Monica, Calif., Mt. Olive church, 453
Sateren, L. B., 1199
Satre, L. J., 779, 938, 945
Sauer, L. A., 344
Saugen, I. J., 631
Scandinavia church, Brown Co., S. D., 840
Scarvie, W. B., 881
Mrs., 269, 317
Scheie, Mrs. Anna, 121
Schiotz, F. A., 20, 82, 98, 227, 228, 429, 508, 666, 673, 677, 685, 700, 713, 798, 959, 1003, 1091, 1116, 1128, 1177, 1206; see also Fortnightly Review
Mrs., 508, 1206
Schlinkert, R. H., 502
Schmidt, F. I., 93
Schmidt, M. A., 69, 294, 815
Schmidt, O. A., 78
Schneider, Ruth, 912
Schnell, Anita, 43
Schock, A. A., 556
Schools and colleges, 14, 43, 65, 89, 143, 167, 192, 242, 268, 289, 343, 363, 450, 472, 507, 556, 580, 635, 660, 684, 707, 731, 749, 765, 814, 860, 887, 912, 958, 983, 1031, 1077, 1103, 1151, 1177, 1206, 1231
Enrollments, 1005
Schramm, E. W., 725, 943
Schroeder, Ted, 327
Schroek, Gladden, 981
Schuh, H. F., 16, 228
Schultheiss, W. E., 1008
Schultz, G. S., 16
Schulz, Eleanor, 638, 686
Schumacher, W. H., 405, 481
Schweikher, Paul, 287
Schwidder, E. C., 958
Scobey, H. O., 46
Scott, E. C., 1091
Seattle, Wash., Ballard First church, 480
Denny Park church, 292, 914, 1033
Seamen's center, 214, 1080
Seim, Oliver, 69, 508, 510, 557
Selbo, G. A., 401, 924
Selchow, Werner, 956
Selid, A. L., 269, 610, 750
Seminarian, Sam, 350
Servicemen away from home, 1022
Severson, A. J., 69, 167, 316, 662, 1008
Severson, D. J., 548, 686
Severson, S. J., 344
Severtson, T. J., 316, 473, 815, 962
Severtson, T. S., 841, 978
Shaffer, R. G., 720
Shafland, S. O., 1127
Shane, S. W., 1091
Shao, Stephen, 556, 731
Share our surplus program, 1146, 1208
Sharon, N. D., Trinity church, 344, 452
Shaull, M. R., 15
Sheggeby, Mrs. O. P., 792
Sherrill, H. K., 262
Shoemaker, S. M., 427
Shuman, C. B., 554
Shurson, George, 685, 929
Mrs., 685
Sidener, H. S., 362
Siebel, B. F., 110
Siefkes, S. C., 749
Siegel, William, 1208
Siegl, Henry, 1077
Sigurdson, Harvey, 46
Sigurgeirson, S., 1008
Silver Hill, Md., Temple Hills Baptist church, 764
Silverdale, Wash., Lutheran church, 169
Silverton church, Pennington co., Minn., 961
Simonson, J. D., 170, 782
Simonson, L. B., 548, 1034, 1057, 1130
Simonson, Rudolph, 136
Simonson, S. L., 960
Simonson, Sterling, 724
Sinaga, Jetro, 317
Sioux City, Ia., Morningside church, 709
Sioux Falls, S. D., East Side church, 144, 810, 1105
First church, 292, 810
Grace church, 292, 810
Hope church, 810
Our Savior's church, 810
Siqueland, Harold, 214
Mrs., 1000, 1222
Sivertsen, Ivar, 369
Sivesind, Lyla, 861
Sjovangen, W. N., 509
Skaalen Sunset Home, Stoughton, Wis., 125, 221, 909
Skaar, Harvey, 598
Skarie, H. M., 129
Skepstad, Bonnie, 1105
Skepstad, J. N., 608, 750, 782, 888
Skibbe, Eugene, 548
Skindlov, A. M., 136
Skinsnes, O. K., 1196, 1209
Skirbeck, Thora, 958
Skog, La Vine, 1128
Skram, Asbjorn, 888
Skrede, Arvalene, 918
Skudesnes church, Day co., S. D., 750
Slander, 2
Slavnitsky, Michael, 683
Smeby, O. R. C., 984, 1130
Smeby, O. V., 662
Smedal, G., 1056
Smedley, R. W., 906
Smedsrud, W. G., 924, 1010
Smemo, Johannes, 166
Smith, B. W., 750, 841, 1105
Smith, Mrs. Edward, 18
Smith, W. A., 20, 46, 269, 294
Smith, William, 863
Smits, E. T., 128, 742, 1031, 1177
Snaasen church, Estevan, P. D., Sask., 1154
Snarteino, Mrs. Martini, 270
Sneen, D. J., 548, 782
Snohomish, Wash., Christ the King church, 608, 732
Snyder, Bruce, 90
Social security, 1174
Social welfare work, 1175
Soderquist, Ronald, 533, 582
Soe, N. H., 1150
Solberg, C. L., 548, 841
Solberg, C. O., 1151
Solberg, Jerry, 405
Solberg, Kristen B., 707
Solberg, O. S., 370
Solberg, R. W., 300, 336, 450, 581, 722, 841, 860, 871, 958, 983, 1034
Solem, T. P., 1178
Solheim, A. N., 167, 387
Solheim, Magne, 341, 668
Solheim Lutheran Home, Eagle Roc Cal., 125
"Soliloquy in a corn field," Edw Moll, 151
Sollvedt, John, 978
Solstad, Alfred, 264
Solum, Margaret, 289
Sorensen, R. E., 169, 222, 1209
Sorensen, V. G., 344, 686
Sorenson, A. W., 913, 985
Sorenson, M. A., 481
Sorenson, R. L., 548, 782
Sorenson, Robert, 139
Sorenson, S. T., 136
Sorum, Frithjof, 130
Souris, N. D., Trinity church, 480
South America—Catholic church, 903
South Blue Earth church, Faribau Co., Minn., 961
South St. Paul, Minn., Luther M morial church, 608, 959
St. Paul's church, 608
Trinity church, 608
Sovik, A. B., 284, 669, 722
Sovik, Martin, 1015
Spaid, O. A., 578
Spain—Church in, 404, 791
Closing of Protestant seminary, 26
New England flood relief, 15
Spannaus, R., 111
Sparhawk, Ruth, 958
Spaulding, K. E., 429, 508, 510
Speiser, E. A., 166
Spirit Lake, Ia., Grace church, 211
Spokane, Wash., Our Savior's churc 509
Sponheim, Paul, 862
Spring Prairie church, Columbia Co Wis., 481
Spring Valley, Wis., St. John's church, 984
Springfield, Minn., St. John's churc 935
Stadem, L. W., 548, 782, 799
Stadem, Ruth, 984
Stageberg, Mrs. Susie W., 550
Stanley, N. D., Lutheran church, 34 1009
Stanwood, Wash., Our Saviour's church, 1179
Stark, Mrs. P. W., 509
Staten Island, N. Y., Our Savio church, 194, 508
Stauderman, Albert, 996
Stavaas, O. P., 582
Stavanger church, Charles Mix Co S. D., 799
Stavig, A. R., 193
Stavig, L. M., 343, 380, 429, 666, 110
Stavig, Mark, 635
Steel, David, 288
Steen, E. B., 906
Steen, L. N., 136, 633
Steen, Mr. and Mrs. Olai, 912
Stelter, Sophie, 269
Stenberg, Cecil, 429
Stenberg, O. K., 841, 861, 984
Mrs., 861, 984
Stenberg, V. E., 548, 663, 686, 1034
Stene, A. M., 69, 169, 222, 582
Stenerson, Ruth, 305
Stennis, J. C., 142
Stensen, Mrs. Anna S., 1080
Stensvaag, John, 34
Stephenson, Henry, 1055
Sterling church, Brookings co., S. D 1129
Stewardship, Christian, 141; see al ELC—Stewardship
Stime, E. A., 69
Stime, E. V., 626
Ston, N. W., 481
Stoeve, R. O., 246
Stokka, M. E., 348
Stolee, J. B., 98, 316, 387, 782, 1103
Stole, J. T., 1103
Stolen, E. G., 406, 429
Stolper, Robert, 507, 1014
Storaasli, Alida, 221
Storaasli, Gynther, 1153
Storaasli, O. K., 385, 429, 782, 1103
Stories
"God's plate," J. M. Njus, 1144
"Ikazy," E. N. Rolfsrud, 820
Stormo, C. A., 95
Storre, O. K., 69
Storvick, A. O., 429
Storvick, Anton, 62
Story City Old People's Home, Story City, Ia., 125
Stoughton, Wis., First church, 1180
Strandjord, S. J., 169, 406, 429
Strom, C. W., 1153
Stromberg, G. B., 429, 481
Strommen, Merton, 33
Strum, A. J., 246
Struxness, E., 290
Stub, H. A., 1127
Stumpf, K. L., 1170, 1178, 1205
Suby, I. A., 610, 1128
Succasunna, N. J., Bethany church 533
Sudan—Missions, see Missions—Suda

ar Creek church, Walworth Co., Wis., 793
ides, 932
ivan, L. H., 91
mit, S. D., Lutheran church, 480
ption, J. D., 508, 510
, Mr. and Mrs. James, 702
dal church, Norman Co., Minn., 40
day business, 448
ayton, O., 1229
day observance, 1064
day school at home, 411
de, L. O., 137, 862, 985
dheim, J. M., 770
wall, C. C., 1176
mi Synod, 506, 745, 1152
erior, Wis., Our Savior's church, 44
pers, Church, 265, 647, 779
ter, H. E., 841
ndsbye, L. A., 888
-Itzhak, 142
in, C. C., 98
in, L. C., 473
nson, Clarence, 245
nson, Clell, Jr., 289
nstrom, E. E., 42
ntz, L. W., 495
eden—Church in, 1078
enson, Mr. and Mrs. A. L., 840
enson, Edward, 6, 906, 907
enson, F. J., 137
enson, O. R., 137
enson, Roger, 507
ggum, J. A., 269
ggum, Maxine, 926
ggum, P. L., 841
ndland, Thomas, 43
nland, Myrtle, 144
dal, R. A., 29, 83, 253, 330, 440, 58, 564, 794, 1127
a—Religious education in schools, 7
e, A. J., 20
erson, O. A., 662
erud, A. E., 107, 406

oma, Wash. ,Central church, 609
idland church, 766, 840
t. Mark's church, 914
t, C. P., 899
wan—Missions, see Missions—Taian
izin, V. I., 683
lakson, S. L., 782
de, E. V., 144, 294, 429
abunan, A. M., 1127, 1206
rs., 1206
droy, Dorothy, 36
g, O. G., 662, 861, 960
rs., 861
ganyika—Missions, see Missions—anganyika
gjerd, Peter, 770
ner, A. S., 31
ner, I. J., Sr., 708
ner, I. J., Jr., 548, 708, 782
ner, Jacob, 528, 667, 708, 770, 1177
aka, Atsumi, 589
tad, A. O., 1034
lor, H. E., 607
neck, N. J., Grace church, 287
nagers, Code for, 1101
gen, R. C., 1127
vision—Educational, 66
vision efforts by ELC, 464
evision programs, 337, 1028
ekson, C. J., 862, 1128
ebrae, Office of, 283
-Ovannesyants, S. G., 683
e, Martin, 317
as Council of Churches—Statement
integration, 91
Thadden—Trieglaff, Reinold, 554
nksgiving, 1141
editation, 1135
ddingworth, Eng., Hothrope Hall, 917
ological conference, Summer, 472, 87
mas, Leslie, 450
mas, M. A., 15
mpsen, T. A., 202, 203, 209
rs., 37
mpson, Alexander, 862
mpson, C. M., 221, 351, 429, 827, 9, 970
mpson, C. T., 473
mpson, E. C., 169
mpson, E. K., 532
mpson, G. S., 98
mpson, Mrs. G. S., 524
mpson, J. C., 290
mpson, J. F., 909
mpson, J. J., 20
mpson, J. S., 707
mpson, Jersing, 841
mpson, Ray, 98
ren, V. E., 110

Thorkelson, W. L., 477, 578, 725, 1050, 1056
Thornton, Colo., Mountain View church, 210, 269
Thorpe, C. S., 316, 929
Thorson, Donald, 17
Thorson, Elaine, 1179
Thorson, J. E., 984
Thorson, Johan, 46
Thorson, T. B., 170, 1130
Thorstensen, Mabel, 1008
Thorwald, C. W., 327
Thvedt, I. M., 115
Tiemeyer, R. H., 607
"Timmy Layne is important," Sadie J. Austin, 825
Ting, K. H., 899
Tippett, D. H., 1101
Tjornhom, A. T., 429
Tollefson, E. S., 1127, 1211
Tollefson, O. R. A., 481, 1154
Tollefson, W. D., 782, 1010
Tollefson, Wesley, 533, 766
Tolo, L. O., 221
Tolo, P. G., 1233
Torgerson, Mr. and Mrs. E. N., 913
Torgerson, L. I., Jr., 170
Torgeson, T. O., 782
Torkelson, C. G., 269
Torkelson, Helen, 992
Toronto, S. D., St. John's church, 1179
Torquay, Sask., Salem church, 914, 1033
Torrance, Calif., Christ the King church, 269, 609
Tourover, Mrs. Denise, 42
"Toward the general convention," 290, 312, 338, 364, 396, 423, 444, 473, 502, 527, 550, 573, 596, 628, 652
Towne, A. C., 508, 510
Tracy, Minn., Lutheran church, 862
Tranquebar, India—Jubilee festival, 227
New Jerusalem church, 225
Tredrea, J. H., 449
Trelstad, J. P., 548, 663, 1128
Treusch, E. J., 270
Trilhus, Anna, 685
Trobisch, Mr. and Mrs. Walter, 861
Trygstad, Martin, 129
Turman, Janet, 43
Turs, Gustav, 683
Turtle Mountain church, Bottineau Co., N. D., 480, 1033
Tverberg, Svein, 144, 170, 481
Tweet, Gabriel, 446
Tweeten, S. M., 767
Tweten, J. O., 929
Twigg, H. A., 554
Tyrtova, Klaudia, 659
Tysdal, T. W., 317
Tysseland, Harold, 548

U

Uber, T. B., 1091
Ulberg, Clarice, 533
Ulberg, Howard, 6, 637, 906
Ulland, Rose M., 609
Ulleland, D. E., 548, 863
Ulring, E. O., 245, 294, 1010
Ulvilden, Kathryn, 161
"Union documents," 335
Unionism, 761, 954, 1002, 1023
United Church Men, 1029
United Evangelical Lutheran Church, 745
United Lutheran Church of America, 1126
Convention, 797
Union movements, 80, 1152
United Nations—Prayers, 80
Unseth, E. D., 662, 1072
Unseth, Malcolm, 862
Upper Wolf church, Brown Co., Kan., 638
Urberg, S. A., 1234
Urberg, Solveig, 913
Urbiculture, 884
Urich, Mrs. John, 636
Urness, H. L., 509
Ursin, N. B., 170, 582
Utica church, Crawford Co., Wis., 889

V

Vaaler, D. R., 93, 610
Vaaler, K. B., 406, 1010
Valtinson, Joseph, 479, 643
Vancouver, B. C., Mount Olive church, 750
Vancouver, Wash., Trinity church, 1129
Vang, Mr. and Mrs. Paul, 961
Vang church, Wells Co., N. D., 686
Van Kirk, W. W., 362
Van Nuys, Calif., St. Mark's Episcopal church, 220
Van Tassel, P. E., 778
Vaswig, W. L., 548, 1008
Veldey, S. F., 316, 533, 582
Venta, Mrs. Paula, 836
Ventura, Calif., Trinity church, 222
Vermont church, Dane Co., Wis., 985
Verndale, Minn., St. Paul's church, 290
Verwer, George, Jr., 90
Veto, Lajos, 899
Veum, Roger, 221, 841
Vigness, L. A., 770
Vigness, Paul, 193, 958
Vik, Signy, 1105
Viking, Minn., Zion church, 637
Vinge, A. M., 533, 557, 662
Vinje, A. K., 137
Virginia—Racial segregation, 165
Vischer, Christina, 958
Visser 't Hooft, W. A., 570, 748, 859
Vitalis, D. M., 600
Vitans, Janina, 139
Vocation, Christian, 994, 1039, 1087, 1164
Vogel, H., 956
Vold, J. O., 169
Volga, S. D., First church, 750
Voorhees, S. F., 266
Vordale, R. M., 661, 841, 1181
Vorland, G. E., 294

W

Waag, R. M., 608, 766, 841
Wagner, E. F., 266
Wagner, H. D., 548
Wagner College, 1231
Wahl, W. E. N., 169, 405, 406, 429
Waldorf College, 268, 384, 472, 580, 1031, 1077
Waldum, H. P., 840, 841
Walker, Alan, 555, 730
Walker, E. O., 138
Walker, H. P., 840, 841
Walters, O. B., 548, 663, 985
Walther League Messenger, 791
Walther League youth caravans, 682
Wang church, Renville Co., Minn., 1104
Wangberg, J. O., 929, 935
Wangberg, R. A., 551
Wangsness, Gina, 53
Warr, C. L., 1054
Wartburg College, 1206
Warwick, N. D., Lutheran church, 557, 750, 1234
Waseca, Minn., Grace church, 144
Washington, D. C., Christ Episcopal church, 1079
Prayer breakfast, 266
Washington Comment, G. E. Lenski, 884, 932, 980, 1028, 1076, 1124, 1174, 1228
Washington Prairie church, Winneshiek Co., Ia., 766
Washington Seminar for Lutheran students, 289
Waters, A. S., 46, 1034
Watertown, S. D., Grace church, 1129
Watertown church, 450
Watson, N. D., 1054
Watson, P. W., 557, 610, 1081
Watson, Snyder, 907
Webber, H. F., 316, 815
Webber, H. L., 1223
Wedding music, 1066
Wedding service, 586
Wee, Morris, 292, 1103
Welfare Work, issue No. 5
Welfare, Local, 1055
"The well and the water," T. P. Ferris
Weltzin, T. J., 401
Wendell, Anna, 1176
Wentz, A. R., "A Basic history of Lutheranism in America," review, 854
Wesley, Frank, 910
West Allis, Wis., Mount Hope church, 661
West Nidaros church, Minnehaha Co., S. D., 961
Westberg, Granger, 505
Westberg, H. J., 169
Westberg, O. E., 429, 480
Westby, P. G., 924
Westphal, David, 1014
Westrom, Betty, 326, 643, 775
"What's my job?" O. S. Hoven, 3
"When I die," Edward Matthews, 1111
"When I needed Him most," 435
White, A. O., 245, 294
White, Frank, 981
White, G. C., 46, 841
Mrs., 169
White, R. J., 220
Whitehall, Wis., Our Saviour's church, 767
Whitewater, Wis., First English church, 1056
Whiting, H. J., 100, 240
Whitman, Allen, 607
Whitney, D. H., 548, 663
Wickey, Gould, 427
Wickizer, W. M., 41
Wiese, O. F. L., 452
Wigdahl, A. O., 1195
Wigdahl, Mr. and Mrs. O. L. N., 766
Wiger, Mrs. A. J., 70
Wilbur, M. C., 532
Wilderness Camp, Wisconsin, 114
Wilhelmson, Leone, 98
Williams, D. R., 91
Williamstown, Mass., First Congregational Church—Communion vessels, 191
Willis, H. B., 266
Willmar, Minn., Vinje church, 290, 292
Willmar Circuit pastors' retreat, 402
Willow Lake, S. D., Grace church, 1008
Wills, Christian, 63, 76, 79
Wilmington, Del., St. Barnabas church, 1006
Wilmot, S. D., Lutheran church, 750
Wilson, R. N., 42
Winter, Ole, 1195
Wirsig, Woodrow, 532
Wischmann, Adolf, 781
Wisconsin synod, see Evangelical Lutheran Joint Synod of Wisconsin and other states
Wisnaes, J. C., 815
Witte, E. F., 108
Wittenberg Indian Mission, 19
Wogen, N. L., 1010
Wogstad, Marlin, 648, 915
Wold, E. H., 973, 1103
Wold, E. R., 958
Wold, P. B., 269
Wolfe, P. A., 141
Women's Missionary Federation, 834
Canada district, 727
Charities, 1000, 1222
Christian nurture, 792
Convention, 700
Cradle roll, 524
General missions, 158
Higher education, 900
History, 726
Home missions, 36
Literature, 1096
Radio and television, 626
Social action, 1097
Turtle Mountain circuit, 452
"Woodland retreat," Mrs. Casper Brenden, 874
World Council of Churches, 264, 280, 335, 338, 364, 396, 423, 446, 473, 474, 475, 520, 527, 550, 570, 573, 596, 628, 645, 652, 859, 899, 997, 1002, 1006, 1023
Worthington, J. P., 962
Service to refugees, 251
Worldwide Bible reading, 1114
Wright, Ellen, 192
Wright, P. S., 659
Wrigley, V. K., 190
Wussow, Joanne, 1032
Wyker, Mrs. J. D., 606
Wyler, R., 1054
Wylie, Gene, 160
Wylie, James, 231, 539

X

Xavier, K. A., 1211

Y

Yaeger, C. F., 240
Yakima, Wash., Terrace Heights church, 22
Yarger, R. W., 678
Yarian, Willis, 327
Ylvisaker, J. F., 1034
Ylvisaker, J. W., 380, 381, 1103
Ylvisaker, Martha, 926
Ylvisaker, N. M., 863, 921, 929
Ylvisaker, R. E., 264
York, Mary Ann, 412
Yost, J. L., 1006
Young, David, 981
Young, W. L., 363
Youngquist, E. R., 1008
Youth evangelism, 231
Youth publications, 1073

Z

Zachariasen, Mrs. R. H., 854
Zell, Billy, 706
Zetzman, David, 599
Zhidkov, Jakov, 659
Zion church, Marshall Co., S. D., 581
Zion Society for Israel, 914
Zvi, I. B., 341

A JUL 57
LIBRARY
PACIFIC LUTH THEO SEM
2770 MARIN AVE
BERKELEY 8 CALIF

SKETCHES OF CHRIST FROM A CHINESE BRUSH

BY SHEK KIA-NUNG (JOHNNY SHEK)

IN COLLABORATION WITH OLAF SKINSNES

HERE IS A BOOK of unique religious paintings. It presents the gospel story against the background not of Palestine, but of China.

To eyes that have become used to Western art, these sketches at first seem strange and unreal. Yet, on closer inspection, one finds a delicacy and richness of meaning that truly expresses the universal reach of the gospel message.

The sketches cover the entire life of Christ, as well as a number of well-loved parables. The relevant Bible passages are presented opposite each sketch, both in English and Chinese.

An interesting and informative prologue by Dr. Olaf Skinsnes introduces the paintings to Christians in the West. Dr. Skinsnes, a deep student of Chinese life and custom, is a medical missionary in Hong Kong; he collaborated with the artist in preparing these sketches for publication.

paper, $1.50

Code 14-540

AUGSBURG PUBLISHING HOUSE, Minneapolis 15, Minnesota

Please send me _____ SKETCHES OF CHRIST FROM A CHINESE BRUSH @ $1.50.

I enclose $_____ Charge my account ☐

Name_____

Address_____

Please include 5c on the dollar for postage.

Johnny Shek

SKETCHES OF CHRIST FROM A CHINESE BRUSH

BY SHEK KIA-NUNG (JOHNNY SHEK)
IN COLLABORATION WITH OLAF SKINSNES

HERE IS A BOOK of unique religious paintings. It presents the gospel story against the background not of Palestine, but of China.

To eyes that have become used to Western art, these sketches at first seem strange and unreal. Yet, on closer inspection, one finds a delicacy and richness of meaning that truly expresses the universal reach of the gospel message.

The sketches cover the entire life of Christ, as well as a number of well-loved parables. The relevant Bible passages are presented opposite each sketch, both in English and Chinese.

An interesting and informative prologue by Dr. Olaf Skinsnes introduces the paintings to Christians in the West. Dr. Skinsnes, a deep student of Chinese life and custom, is a medical missionary in Hong Kong; he collaborated with the artist in preparing these sketches for publication.

paper, $1.50
Code 14-540

AUGSBURG PUBLISHING HOUSE, Minneapolis 15, Minnesota

Please send me _____ SKETCHES OF CHRIST FROM A CHINESE BRUSH @ $1.50.

I enclose $_____ Charge my account ☐

Name_____

Address_____

_____

Please include 5c on the dollar for postage.

A JUL 57
LIBRARY
PACIFIC LUTH THEO SEM
2770 MARIN AVE
BERKELEY 8 CALIF

Sheep huddled against sheep
On dark and stone-cropped steep,
The bitter wind made thin
The shepherd's coat, mocked his dim
And feeble fire,
Until a Star splintered the night
Forever, turning shepherd's fright
To wonder and to eager quest.

No incense yet
But acrid smell
Of crowding cattle.
No gold
But tarnished, musty straw.
Hunger-roughened manger planks
Half bar the cold Judean wind
As with tender fumbling
A weary mother wraps her child
And whispers,
"He shall be called Jesus."

Naida Knatvold